

АДНА ЗЯМЛЯ

АШМЯНЫ

За ўласны кошт

На шашы Мінск-Вільня з'явілася новая АЗС, яе ўладальнік — мясцовая асацыяцыя "Аграсакрат".

Будавалася станцыя пяць год і абышлася "Аграсакрату", згодна з калькуляцыяй мінулага года, у 4 мільярды рублёў. Асаблівай папулярнасцю АЗС карыстацца ў літоўцаў. Калі для нашых аўтамабіляў цэны на бензін "кусаюцца", то для літоўцаў з'яўляюцца прымальнымі. Адзінае, што заліць у бак аўтамабіля, згодна з рашэннем Ашмянскага райвыканкома, можна не больш за 20 літраў. **Мар'ян ВЯНГРОЎСКІ.**

АСТРАВЕЦ

Спірт, цыгарэты і камп'ютэры

Быццам пчолы мёд, аблюбоўвалі апошнія гады злачынцы склады Ашмянскай мытні, якія знаходзяцца на аптова-гандлёвай базе Астравецкага райспажыўтаварыства. Спачатку адтуль былі скрадзены аўтамабілі са спіртам, а затым цыгарэты. Гэтыя гучныя справы і па сённяшні дзень засталіся нераскрытыя. І вось новы "падарунак".

Са складаў бяспледна зніклі 8 камп'ютэраў "Pentium II", якія ацэненыя ў 4 мільярды рублёў. Праваахоўныя органы займаюцца пошукам злачынцаў. **Мар'ян ВЯНГРОЎСКІ.**

АСТРАВЕЦ

Японцы на астравецкай зямлі

У мінулую суботу Астравеччыну наведаў часовы павераны ў справах Японіі ў Беларусі пан Нацуі.

Яго візіт меў на мэце пазнаёміцца з тымі мясцінамі, дзе жыў вядомы даследчык Іосіф Гашкевіч. Падчас наведання Маляў пану Нацуі паказалі экспазіцыю ў бібліятэцы, прысвечаную Іосіфу Гашкевічу. Японскі госьць сустрэўся з дырэктарам Скарынінскага цэнтру Адамам Мальдзісам.

Мар'ян ВЯНГРОЎСКІ.

МАЛАДЗЕЧНА

Маладзечна з гарачай вадой

Чуткі, што гарачая вада ў кватэры будзе падавацца толькі чатыры дні на тыдзень (з чацвярга па нядзелю) імі і застаюцца. Як нам паведаміў намеснік дырэктара Маладзечанскіх электрасетак Леанід Кузняцоў, пакуль абмежаванняў на гарачую ваду не будзе. Іншая справа, што не ўсім яе далі — шматлікія пашкоджанні пакуль не ліквідаваны.

Адзел інфармацыі.

АСТРАВЕЦ

Ці будзе ў дамах газ?

Ад пачатку вясны ў мікрараёне "Партызанскі" райцэнтра вяліся работы па газіфікацыі жылых дамоў. Падрадчык НП "Лідагазбуд" праклала трубы па вуліцах і практычна на гэтым спыніла работы з-за адсутнасці фінансавання.

Такая сітуацыя, як патлумачыла "РГ" інжынер упраўлення капітальнага будаўніцтва Ала Садоўская, склалася таму, што ў мясцовым бюджэце, а газіфікацыя фінансуецца з яго, не хапае грошай. Асвоена амаль 9 мільярдаў рублёў — каб завершыць першую пуславую чарту, патрэбна 17 мільярдаў. А яшчэ дадаць падвод трубаў у дамы і іншае.

Мар'ян ВЯНГРОЎСКІ.

МЯДЗЕЛ — СМАРГОНЬ

Прыехаў Лукашэнка

Учора Сморгонскі і Мядзельскі раёны наведаў Аляксандр Лукашэнка. Да прыезду былі зробленыя дзве верталётныя пляцоўкі ля Вішнева і Канстанцінава.

У Мядзеле Лукашэнка чакалі 2 тыдні таму падчас ягонага візіту на Вілейшчыну. А вось у Сморгоні — вясной. Тады думалі, што менавіта ён прыедзе цікавіцца станам спраў на мясцовых прамысловых гігантах: аграгатам заводзе і ЗАСе. Цяпер жа Лукашэнка вырашыў пацікавіцца ў нашым рэгіёне асабістымі падворкамі сялян. Засуха не пакінула надзей на калгасы, дзе ўраджайнасць збожжавых часта вагаецца ў межах 10-11 цэнтнераў з гектара, а бульбы — 80-100. Да таго ж, у сельскай гаспадарцы нашага краю чакаецца масавае выразанне жывёлы — карміць няма чым.

Адзел інфармацыі.

МАЛАДЗЕЧНА

Цуды на дарогах

31 жніўня на скрыжаванні вуліц Віленскай і імя Чарняхоўскага шматтонны прамысловы станок саслізнуў з кузава КамАЗа з нумарам Віцебскай вобласці. Незамацаваны груз мог стаць прычынай сур'ёзных непрыемнасцяў. Людзі не пацярпелі. А да канца дня дзіркі на праезнай частцы былі заасфальтаваныя.

Аўтаамаатар.

ФОТА АЛЯКСАНДРА МАНЦЭВІЧА.

Маладзечна, Вілейка, Сморгонь, Ашмяны, Валожын, Мядзел, Астравец, Мінск

РЭГІЯНАЛЬНАЯ газета

3-9 ВЕРАСНЯ 1999 ГОДА
ВЫХОДЗІЦЬ ПА ПЯТНІЦАХ
ЦАНА 30000 РУБЛЁў №36
(228)

ВОСЬ І ЛЕТА ПРАЙШЛО

1 верасня прыйшло ў школы

У сярэдняй школе №3 Вілейкі навіна — пачалі працаваць ліцэйскія класы. Калі я спытаў у дырэктара школы Мікалая Гіро, што азначае словазлучэнне "ліцэйскі клас", ён патлумачыў:

— Гэта супрацоўніцтва з вышэйшай навучальнай установай, плюс уступныя экзамены ў гэтыя класы. Ліцэйскія класы — не значыць проста класы з профільным навучаннем.

У школе набраны біёлага-медыцынскі клас на аснове супрацоўніцтва з Мінскім дзяржаўным медінстытутам. Тут уступнымі экзаменамі былі хімія і фізіка. Паступалі ў гэтыя класы не толькі "свае" дзеці, а нават з-за меж раёна. Адна дзяўчынка, прачытаўшы інфармацыю ў "Рэгіянальнай газеце", прыехала з Крывічоў. Паступіла, уладкавалася кватараваць у горадзе і будзе вучыцца. У іншым ліцэйскім класе, правым, вучацца дзеці і з вёсак Вілейскага раёна. "Прававікі" супрацоўнічаюць з Акадэміяй міліцыі пры Міністэрстве унутраных спраў Беларусі.

А адзін з дзевяціх класаў сёлета пачынае супрацоўніцтва з Мінскім дзяржаўным педуніверсітэтам замежных моў. Магчыма, і ён перарасце ў ліцэйскі клас.

Увогуле, трэцяя школа Вілейкі традыцыйна дае трывалыя веды. Настаўнікам не сорамна за сваіх выпускнікоў. Сёлета з фізіка-матэматычнага класа Вольгі Дзянянай, філолага-беларусіста, з 23 выпускнікоў 17 паступілі ў сталічныя ВНУ, 1 — у магілёўскую вышэйшую наву-



...І мікрафоны тут нейкія дарослыя... Першага верасня на ўрачыстай лінейцы ў сярэдняй школе №3 Вілейкі. Вітаюць прысутных самых маленькіх школьнікаў.

ФОТА АЛЯКСАНДРА МАНЦЭВІЧА.

чальную установу, 1 — на падрыхтоўчае аддзяленне ВНУ, 4 — у тэхнікумы і вучылішчы. З іншых выпускных класаў таксама большасць вучняў знайшлі сябе.

У Вілейскім раёне працуюць 40 настаўнікаў-ветэранаў. 9 з іх — у гарадской

школе №3. А новае папаўненне — у асноўным, са сваіх выпускнікоў. Сёлета з пяціх маладых настаўнікаў чацвёрка колькі год таму самі былі выпускнікамі гэтай школы.

Першы званок сёлета прагучаў з рук старшакласнікаў Юлі Ціток, пераможцы рэс-

публіканскай алімпіяды па хіміі і Дзяніса Лубінскага — пераможцы абласной алімпіяды па фізіцы. Школьны званочак, як эстафетная палачка, перадаецца з рук у рукі. З надзеяйных рук. У не менш надзеяйных.

Мікола ГАЙДУК.

ЖЫЦЦЕ НАШАЕ

Суд Сморгоні папярэджвае скаўтаў з Маладзечна

МАЛАДЗЕЧНА. Вандроўны маладзёжны летнік "Нарачанка-99" на гэты раз прайшоў без запланаваных вандровак. Прычына таму — сваеасаблівае рэакцыя сморгонскіх міліцыянераў на два бела-чырвона-белыя сцягі.

Старшыня Маладзечанскай харугвы аб'яднання беларускіх скаўтаў імя Льва Сапегі Аляксандр Чарняўскі:

— Толькі мы прыйшлі ў сядзібу Міхала Клеафаса Агінскага, селі пад'есці, як пад'ехалі да нас пяцёра міліцыянераў. Усе званнем не ніжэй за капітана. Як пабачылі два бела-чырвона-белыя сцягі, мяне, як старэйшага і начальніка летніка, абвінавацілі ў несанкцыянаваным шэсці па Залессі. Склалі пратакол. Мы палічылі, што няма сэнсу крочыць далей. Могуць узнікнуць складанасці і ў іншых месцах. Хаця, прыкладам, нават згаданыя сцягі мы выкарыстоўвалі і для таго, каб было відаць калону (адзін дзеці неслі наперадзе, другі — адзаду).

Маршрут скаўтаў плана-

ваўся па трох раёнах — Маладзечанскім, Сморгонскім і Валожынскім. Таксама планавалася наведаць Крэва, Багданаў, Гальшаны. Аднак ім паралі лепш сядзець у лесе:

— Кожны ваш крок павінен фіксавацца.

— Выклікаў міліцыянтаў гаспадар, старшыня Залескага сельвыканкома, — гаворыць Аляксандр Чарняўскі. — Пры гэтым старшыня дакладна нас пералічыў. Адзначу, што афіцэры паставіліся да нас без хамства.

Скаўты (яны былі з Мінска, Салігорска, Барысава, Нясвіжа, Жодзіна, Браслава, Оршы, Сморгоні, Маладзечна — 140 падлеткаў 14-16 гадоў) ля вёскі Ручыца разбілі палаткі. Скарактавалі праграму. Больш месца ў праграме летніка занялі гістарычныя вікта-



Палаткі скаўтаў ля вёскі Ручыца.

ФОТА З АРХІВА АЛЯКСА ЧАРНЯЎСКАГА.

рыны, спартыўныя спаборніцтвы, мастацкая самадзейнасць. На сустрэчу з падлеткамі прыязджаў святар грэка-каталіцкай царквы айцец Андрэй. Разам з дзецьмі ва ўсіх пачынаннях бралі ўдзел вядомыя беларускія барды Зміцер Бартош, Віктар Шапкевіч, Андрэй Мельнікаў, пісьменнік Віктар Чаропка.

Віталь КРУПІЯНЬКО.

Рэалізуем са склада запчасткі КамАЗ 1000 найменняў, разнастайны і неабходны асартымент. Ваша магутная машына будзе у поўнай спраўнасці, калі вы звернецеся да нас па адрасе: г. Сморгонь, вул. Чыгуначная, 4 (будынак міжрайбазы). Тэл./факс 31920.

аляксандр манцэвіч

Вілейка адсвяткавала свой дзень

Вілейка адзначыла чатырохсотгоддзе. Весела і прыстойна. З максімумам усмешак і прымальнай колькасцю людзей нападпітку. Карацей, без эксцэсаў, але каб запамнілася надоўга. Прынамсі, да наступнага юбілею. Які можа наступіць, трэба сказаць, крыху раней, чым таго многія чакаюць.

Тры дні да берагах Віліі віляйчане і госці з-за межаў горада і краіны спявалі, танцавалі, жартавалі. Свята сапраўды ўдалося. Нечаканасцяў не было. Нават запісу перадачы "Землякі" дождж не асмельіўся перашкодзіць. Хаця хацеў.

Арганізатары фесту зрабілі яго цікавым і для дзятвы, і для дарослых. А што, урэшце, людзям трэба? Добрае надвор'е, шашлык з келіхам піва, ды каб са сцэны хто забавляў. Акрамя сцэнічных нумароў, у праграме было прадстаўленне народных промыслаў (уражае ўмельства мясцовых майстроў плесці з саломкі, мастацтва стварэння мяккіх цацак), паказальныя выступленні спартсменаў, адкрыццё выстаўкі мастака з Расіі Андрэя Сакалова.

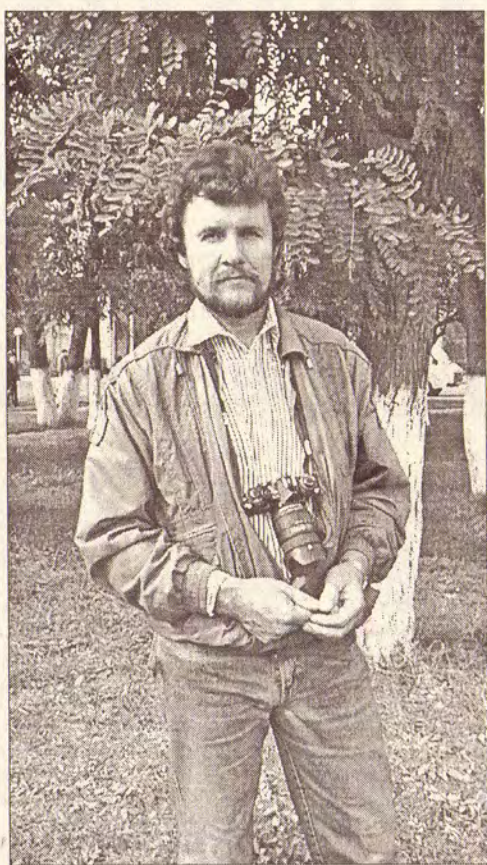
Але, на жаль, цалкам свецкае свята ператваралася ў некаторыя моманты ў свята рэлігійнае, свята толькі для вернікаў. Прычым, адной канфесіі. З-за чаго нават атракцыёны ў парку не працавалі — галава беларускай часткі Рускай праваслаўнай царквы мітрапаліт Філарэт служыў у царкве малебен. Прадбачу незадаволенасць артадаксальнай часткі публікі ў мой адрас. Але, выбачайце, я кажу аб сваіх уражаннях, якія грунтоўна толькі на фактах. Мерапрыемствы рэлігійнага характару ў агульнай праграме жыццядаснага свецкага свята занялі больш як тры гадзіны.

Ну, ды богу — богава.

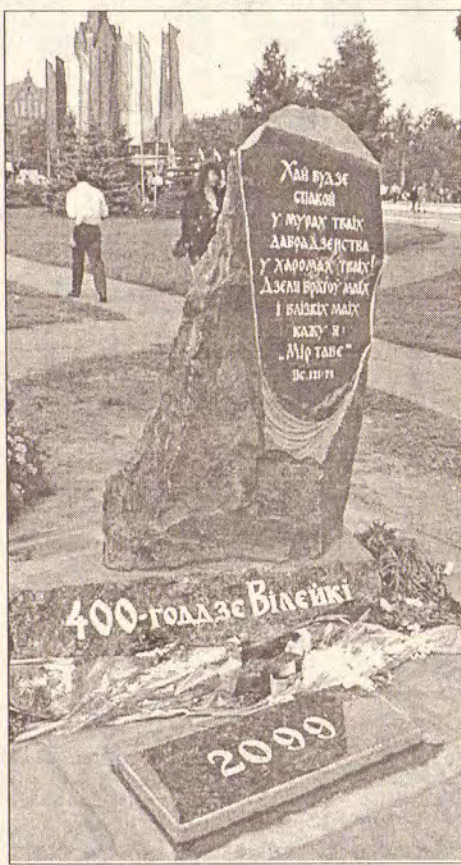
Сапраўды парадавалі выступленні і прафесійных калектываў — наш зямляк Міхаіл Казінец прывез са сталіцы Дзяржаўны акадэмічны аркестр імя Жыноўіча — і выступленні самадзейных артыстаў. Але самадзейных — не значыць горшых. Студыя "Экспромт" заўсёды збірае добрыя апладысменты.

Запіс праграмы "Землякі" нават без юбілейных святкаванняў стаў бы падзеяй. А ў праграме свята гэта было вельмі удалым акордам пры заканчэнні насычанай трохдзённай праграмы. Сцэна пад адкрытым небам на галоўнай плошчы горада зрабіла магчымым прысутнічаць на запісе перадачы не толькі шчаслівым уладальнікам запрашалых білетаў. А феерверк для віляйчан, не вельмі спешчаных такімі сталічнымі штучкамі, увогуле быў як глыток халоднай кока-колы ў перыяд, калі лепш за "Бураціна" мы нічога не каштавалі.

Мікола ГАЙДУК.



Мастак Эдуард Мацуюшонак займаецца і фатаграфіяй. У дні свята ў продажы з'явіліся паштоўкі з відамі Вілейкі, аўтар мастацкіх здымкаў — Эдуард Мацуюшонак.



Ану—тка рэбус разгадай! Колькі год Вілейцы і калі? Памятны знак і месца захоўвання капсулы з пасланнем да нашчадкаў.



Эх, пракачу! Дзятву і вясёлых дзядзькоў катаў па Вілейцы не менш вясёлы рымар.



У апошні дзень свята перад цікавымі гараджанамі выступілі спартсмены. Паказальнае выступленне каратыстаў пад кіраўніцтвам трэнера Анфісы Камінскай.



Мастак Сяргей Шусціцкі прыехаў з Маладзечна і душой адпачыць, і віляйчан пацешыць сваім мастацтвам. Праз колькі хвілін партрэт дзяўчынкі будзе гатовы.



Я шарык дагнала!

ФОТА АЛЯКСАНДРА МАНЦЭВІЧА.

Памылка Сапунова

400-гадовы юбілей Вілейкі сёлета святкавалі з-за недарэчнасці. У свой час гісторык Аляксей Сапуноў у вядомай працы "Матэрыялы по істории и географии "Дисненского и Вилейского уездов Виленской губернии" (Віцебск, 1896, разам з В. Друшкім-Любецкім) піша: "...первым старостой был Пётр Пац в 1599 году...". У 1599 годзе уладальнікам Старога Куранца (Вілейкі) быў Сапегі, а не Пацы. Гэта даказана абсалютна дакладна. Але, увогуле, адкуль у Сапунова, аўтарытэтнага гісторыка, пайшла памылка?

Хутчэй за ўсё, выданне гэтай працы было сацыяльным заказам (фундаваў яго князь Друшкі-Любецкі). У поле асноўных навуковых інтарэсаў Сапунова Вілейка (у адрозненне ад Полаччыны) не ўваходзіла. І, карыстаючыся, як крыніцай, працай з архіва "Экономическое камеральное примечание поветового города Вилейки и его повета", (1800 год, С.-Пецярбург), замест звестак аб нашай Вілейцы ў навуковае абарачэнне трапляюць звесткі аб Вілейцы Барысаўскага павета (сённяшні Докшыцкі раён)! Гэта таксама даказана даку-

ментальна. Побач са згадкай аб Вілейцы гаворыцца пра рэчку Лонва палізу паселішча. А гэта, дакладна, тэрыторыя сённяшняй Лагойшчыны непадальскай той, а не нашай, Вілейкі.

На сённяшні дзень дакументальныя згадкі аб насельніках Вілейкі ў сённяшнім разуменні ёсць пад 1460 годам. У старажытных дакументах гаворыцца аб каралеўскіх куранчанах. Каралеўскі Куранец і ёсць той вялікакняскі двор Куранец на Вялі на сітуацыйным плане, які выбачыце справа. Дзень нараджэння Вілейкі, тым больш, 400 год таму, лічаць гісторыкі, ёсць нонсэнс. Горад Вілейка ўтвораны ў 1795 годзе 3 мая загадам Кацярыны Другой. А само паселішча шмат старажытней, і правільна будзе казаць аб яго генезісе, развіцці і паступовым пераўтварэнні ў тое, што мы маем сёння. Назва ж "Ві(я)лейка" ў дачыненні да нашай Вілейкі з'явілася на мяжы 16-га і 17-га стагоддзяў, калі замест слоў "каралеўскі Куранец" пачынаюць ужываць слова Вялейка (Велейка).

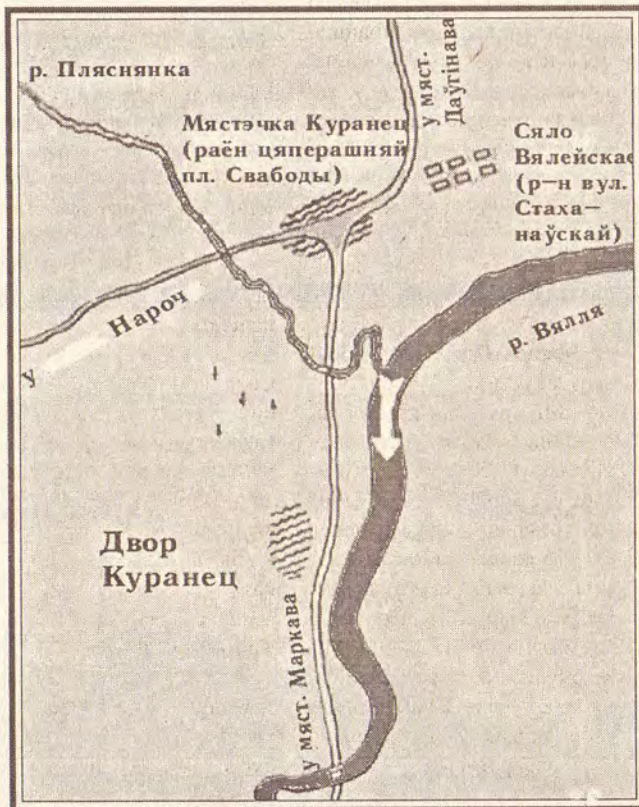
Што рабіць з памылкай? Прабачыць Сапунову. І лічыць проста недарэчнасцю той памятнай знак, які стаіць у цэнтры горада, амаль на месцы былога каралеўскага двара Куранец, з незразумелай датай 2099.

Аляксандр МАНЦЭВІЧ.

Аляксей Сапуноў



Аляксей Парфёнавіч Сапуноў нарадзіўся ў 1851 годзе ва Усвятах на Пскоўшчыне. Памер ў 1924 годзе. Беларускі гісторык і краязнаўца. Скончыў Пецярбургскі ўніверсітэт. Працаваў у Віцебскім цэнтральным архіве старажытных грамад, з 1897 года выкладчык Маскоўскага ўніверсітэта, з 1901 года сакратар Віцебскага губернскага статстычнага камітэта, удзельнік стварэння Віцебскай вучонай архіўнай камісіі. Прафесар. Аўтар шматлікіх прац па гісторыі, этнаграфіі, археалогіі і геаграфіі Беларусі. Памылка з "датай нараджэння Вілейкі" — прыкрая недарэчнасць, якая, вядома, не перакрэсліць значнасць укладу Сапунова ў Беларускую гісторыяграфію.



Сітуацыйны план паселішчаў каля сяла Вялейскага пасля 1567 года. З новай экспазіцыі Вілейскага гісторыка-краязнаўчага музея. Рэканструкцыя Наталлі Яфімавай. Менавіта гэтыя населеныя пункты сталі ў канцы 18-га стагоддзя горадам Вілейкай. Мястэчка Куранец у некаторых гістарычных крыніцах называюць яшчэ Старым Куранцом, каб адрозніць ад новага, або ўласна Куранца па сённяшнім часе.

ШТО ПРА НАС ПІСАЛІ
90 ГОД ТАМУУ Маладзечне
згарэла
128 дамоў

М. Маладзечна, Віленская губ. Вілейскага пав. (а пажары 18 аўгуста). Як толькі даведаліся ў г. Вілейцы а вялікім пажары ў Маладзечне, як бач, выехала на ратунак наша пажарная каманда; паехала і з імі; пакуль дабраліся на месца, пажарным не было ўжо чаго рабіць: стрэкі дагаралі і пазаваліваліся ў сярэдзіну.

Рэчы, якія паспелі выкінуць, — гарэлі на вуліцы; з аптэкі і аптэчнага склада чуваць было стрэлы, быццам з гарматоў: то разрываваўся вялізны пляшкі запасных лекаў. Здавалася, ніяк-куль няма ратунку. Некаму прыйшло ў галаву пазвазіць выратавання рэчы ў мураваны склад, што стаў на рынку, бо там і дзверы і столы — усё было з жалеза; так і зрабілі, але як на бяду, забыліся аб адным маленькім ваконцы, і вось, як бы даганяючы, агонь убіўся праз гэтую шчыліну і знішчыў усё. Згарэла і трое людзей, а колькі згінула ўсялякага добра — то і палічыць трудна.

К-тя.
Ст. Полоцаны, Нікол. ж. дор., Віленская губ. Ошмянскага пав.

20 аўгуста тут праяцеў з людзьмі карабел па паветры.

Каля нашай станцыі ў ночы праяцеў метэр (быццам агністы клубок), і так ясна засьвяціў нейкую мінуту, што як бы хто запаліў электрычнасць.

Першая Беларуская Газета з Рэсункамі "Наша Ніва". №36 ад 3 сеньябра 1909 г.

Падрыхтаваў
Алесь ВІСОЦКІ.

МУЗЕЙ

Свойскай жывёле па тэрыторыі ГЭС
хадзіць забараняецца

МАЛАДЗЕЧНА. Маладзечанскія электрасеткі адсвяткавалі 50-годдзе пуску першай турбіны гарадской электрастанцыі, якая некалі працавала практычна на тэрыторыі цяперашніх электрасетак. Да юбілею ўрачыста адкрылі музей прадпрыемства.

— Сабраць гісторыю прадпрыемства параіў галоўны інжынер Іван Малінец, — гаворыць дырэктар музея Ліна Ботнікава. — Дырэктар МЭС Сяргей Сарычаў ініцыятыву падтрымаў. І калі ўзводзіўся новы адміністрацыйны будынак, на трэцім яго паверсе спецыяльна быў выдзелены пакой для музея.

Музей ствараўся 2 гады. Ліна Данілаўна ездзіла па архівах, хадзіла па кватэрах былых работнікаў, звярталася да тых, хто працуе цяпер.

— Гісторыю Маладзечанскіх электрасетак мы аднавілі ад першага загаду кіраўніка, — гаворыць Ліна Ботнікава. — А загады вельмі цікавыя. Напрыклад, №88 ад 16.05.49 "Не дапусціць выпадкаў хаджэння па тэрыторыі ГЭС свойскай скаціны: коней, кароў, коз, свіней, авечак і г. д. Дырэктар Кунікаў". Ці вось яшчэ — "№51 ад 22.09.48. У мэтах забеспя-



Дырэктар музея маладзечанскіх электрасетак
Ліна Ботнікава ля стэнда, прысвечанага дынастыям
энергетыкаў прадпрыемства.

ФОТА ВІТАЛЯ КРУПНЯНЬКОВА.

чэння святлом балніцы па прычыне складаных там апаратных загадаў: дызель павінен працаваць без перапынку з 19-00 да 4 раніцы на працягу 2 дзён". Таксама ў музеі ёсць тэксты перадач Маладзечанскага радыё. Мы прасачылі 24 працоўныя дынастыі.

Знешні выгляд музея, можна сказаць, адпавядае сучасным стандартам. Афармляў яго мастак электрасетак Яўген Рагуновіч. Сабраны матэрыялы разбіты па раздзелах: зона абслугоўвання, кіраўніцтва, лепшыя работнікі, працоўныя дынастыі, ветэраны вайны і "афганцы".

— Напярэдадні святкавання юбілею па музейных матэрыялах мы лёгка выйшлі на тых, хто ў 1949 годзе даваў першы прамысловы ток і хто цяпер жыве ў горадзе, — гаворыць дырэктар музея, — і мы запрасілі на юбілей "пускавікоў" Валянціну Рамановіч — на той час дзяжурнага электрамонтёра ля шчыта, Аляксандра Сыраваша — дзяжурнага інжынера змены, Паўла Брушко — майстра электрастанцыі, Міхаіла Янушкевіча — слесара па рамоне абсталявання, Мікалая Вяля — машыніста катла.

Віталь КРУПНЯНЬКОЎ.

МЕДЫЦЫНА

50 тысяч немецких марак каштуе
першая ў краіне аўдыёлагічная лабараторыя

МАЛАДЗЕЧНА. На гэтым тыдні пры дзіцячай балніцы адкрылася першая на Беларусі аўдыёлагічная лабараторыя. Мясцовыя ўрачы Анатоль і Наталля Краўцовы, акрамя сваёй непасрэднай работы, будуць вырабляць укладкі для слыхавых апаратаў. Абсталяванне для работы ў якасці гуманітарнай дапамогі перадала фэау Швайгер — гаспадыня падобных лабараторый у Германіі, Маскве, Ташкенце.

Гады тры таму 12 дзяцей, у якіх праблемы са слыхам, разам са сваімі маці наведвалі Германію. Там яны прайшлі медыцынскае абследаванне, атрымалі кансультацыі і, самае галоўнае, укладкі для слыхавых апаратаў. Без іх апарат ператвараецца ў рэч малапатрэбную. Таму, як гавораць бацькі хворых дзяцей, укладкі — гэта "палова жыцця". Мяняць іх трэба праз 3—6 месяцаў. Дзеці ж растуць.

Франц Айзеле, адзін з лепшых акустыкаў Германіі:

— Мы заўсёды гатовыя дапамагчы хворым. Але, чым прымаць вас у сябе, затрачываць на дарогу, пражыванне вялікія сродкі, ці не прасцей было б распачаць выраб спецыялізаваных укладак на месцы, у Беларусі? Бо менавіта за імі вы і прыязджаеце. Мы звярнуліся да фэау Швайгер, і яна без усялякай выгады для сябе ўклала ў маладзечанскую лабараторыю 50 тысяч марак.

Франц і Эрыка Айзеле маюць у Германіі прыватную клініку. Работнікаў у нашу лабараторыю адбіралі на курснай аснове — Анатоля і Наталлю Краўцовых запрасілі на вучобу ў Германію. Пасля

папяровай вайны з рознымі нашымі ведамствамі лабараторыя пачала працаваць.

Галоўны ўрач маладзечанскай дзіцячай балніцы Уладзімір Шаёўка:

— Паслугі лабараторыі будуць платныя. Бо ёй трэба пашырацца. Бясплатна раздзеляцца толькі першая партыя вырабаў.

Старшыня маладзечанскага "Лайнз-клуба" Алена Бярнадская:

— Два гады запар наш клуб адпраўляў дзяцей у Германію. Потым мы адпрацоўвалі варыянт адкрыцця ў Маладзечне лабараторыі. Атрымалі абсталяванне і адразу перадалі яго ў дзіцячую балніцу.

Былы старшыня грамадскай арганізацыі "Камертон" (дзеці з парушэннямі слыху) Таццяна Папова:

— Лабараторыю работай заважаць. У горадзе толькі хворых дзяцей за тры дзесяткі. А колькі дарослых! А ўлічыць, што гэта адзіная лабараторыя ў краіне! Ведаеце, калі нашым дзецям упершыню давалі, што яны будуць хоць крыху чуць, і дзеці, і мы, бацькі, пачалі плакаць ад шчасця.

Віталь КРУПНЯНЬКОЎ.



Галоўны ўрач дзіцячай балніцы
Уладзімір Шаёўка з Францам і Эрыкай Айзеле.



Урачы Наталля і Анатоль Краўцовы і будучы займацца
выпускам укладак для слыхавых апаратаў.

ФОТА ВІТАЛЯ КРУПНЯНЬКОВА.

БАЗАРНЫ ДЗЕНЬ

МАЛАДЗЕЧНА. Цэны на прадукты харчавання ў сярэдзіну на рынку:

ПРАДУКТЫ		ЦАНА (ТЫС. РУБ.)	
		25.08	1.09
Курыныя кумпячкі	1 кг	580	580
Кіlbаса саямі	1 кг	913	913
Сасіскі	1 кг	780	887
Селядзец салёны	1 кг	390	425-465
Рыс	1 кг	300	—
Цукар	1 кг	176	170
Грэчка	1 кг	—	—
Алей	1 л	480	460
Яйкі курыныя	1 дзес.	179	184
Маянэз	250 г	80	80
Кава "Пеле"	100 г	550	550
Шпроты, бляшанка	160 г	180	200
Соус там. «Мінскі»	0,5 л	160	160
Лімоны	1 кг	500	510

СЯЛЯНСКІЯ ПРАДУКТЫ

Смятана	0,5 л	90	90
Масла	1 кг	600	600
Тварог	1 кг	200	200
Малако	1,5 л	80	90
Бульба	1 кг	50	70
Яйкі курыныя	1 дзес.	200	220

яблікі	1 кг	50-80
кавун	1 кг	70
капуста	1 кг	55
агуркі	1 кг	80
памідоры	1 кг	180
перац	1 кг	180
цыбуля рэпчатая	1 кг	140

Гандляры рэчавых рынкаў
на работу не выходзяць

МАЛАДЗЕЧНА. У панядзелак прайшоў прафсаюзны сход прадпрымальнікаў маладзечанскага рэчавага рынка. Гандляры вырашылі на гэтым тыдні на работу не выходзіць. У наступны панядзелак яны збіруцца зноў. З тым жа парадкам дня — "аб магчымасці працягвання работы".

У сярэдзіну ўдзельнікі прафсаюза перакопвалі некаторых "непартыйных" калег спыніць работу. Старшыня маладзечанскай прыватнай прафсаюзнай арганізацыі прадпрымальнікаў рэчавых рынкаў Мінска і вобласці "Садружнасць" Тамара Багачова гаворыць:

— Нашу акцыю нельга лічыць забастоўкай. Мы проста не выйшлі на работу. Сёння гандляваць — гэта падстаўляць сябе пад арышт і канфіскацыю тавару.

Маладзечанскія гандляры не маюць прэтэнзій да мясцовых улад. Пустыя рэчавыя рынкі — агульнарэспубліканская акцыя. Людзі чакаюць ад рэспубліканскіх улад перагледу апошніх дэкрэтаў і пастаноў.

Прадпрымальнік Яўгенія Клімовіч мае сертыфікат якасці на свой тавар: адзенне, абутак, бялізну. Мае гігіенічнае пасведчанне (тавар не шкодны для здароўя), накладныя (дзе набыта тавар). Ад-

нак частка тавару набываецца за мяжой рэспублікі, за долары. Таму неабходна мець і дакумент аб набывіцці валюты.

— Чэкі нашых абменных пунктаў неспраўдныя, — гаворыць Яўгенія, — прадпрымальнік павінен мець рахунак у банку і праз банк заказваць валюту. У сваю чаргу, банк заказвае валюту на міжбанкаўскай валютнай біржы. За долары плацім беларускімі рублямі па іх курсе. Што вельмі нявыгодна. Зразумела, хто працуе з аічыннымі вытворцамі, таму прасцей. Сертыфікат, накладныя атрымаш, ды і разлік за тавар у рублях.

У "РГ" (№19 ад 7 мая) мы пісалі пра першы нявыход на работу (рынак) гандляроў. Тады гаворка ішла пра немагчымасць у кароткі тэрмін зрабіць сертыфікат і атрымаць гігіенічнае пасведчанне. Улады рэспублікі далі магчымасць гэта зрабіць — адтэрмінавалі выкананне дэкрэтаў і пастаноў да верасня. Аднак за гэты час выйшаў чарговы дэкрэт аб пацверджанні набывіцці валюты. Калі ў поўную моц запрацуе рэчавы рынак, не ведае ніхто.

ВІЛЕЙКА. У сярэдзіну на цэнтральнай плошчы было ўсяго дзве палаткі. Гандляры, як відаць, таксама адпачывалі.

Віталь КРУПНЯНЬКОЎ.

АКЦЫІ

Скарочаны канцэрт

МАЛАДЗЕЧНА. На рок-канцэрте «Моладзь за вольную Беларусь» у мінулую пятніцу міліцыя затрымала каля чатырох дзесяткаў чалавек, у асноўным, моладзі. Відавочна, што падобныя акцыі набываюць усё большую палітычную афарбоўку; адсюль і супрацьстаянне моладзі (натуральна, не падатрымнай і разважлівай) і органаў правапарадку, якія пры-выклі сябе лічыць вяршыцелямі лёсаў. Абодва бакі не абцяжарваюць сябе джэнтльменскімі манерамі, таму і ўзнікаюць узаемныя прэтэнзіі і абвінавачванні. Шкадаванне выклікаюць і спробы міліцыі абразіць работнікаў гарвыканкома, якія і давалі дазвол на акцыю.

Што тычыцца канцэрта непасрэдна, то не ўсе групы спявалі на беларускай мове. "Green Snake", "Happy Face" і "God's Tower" — на англійскай, гучалі песні і на рускай. У гэтым кантэксце назва канцэрта "Моладзь за Беларусь" выглядае не зусім зразумелай.

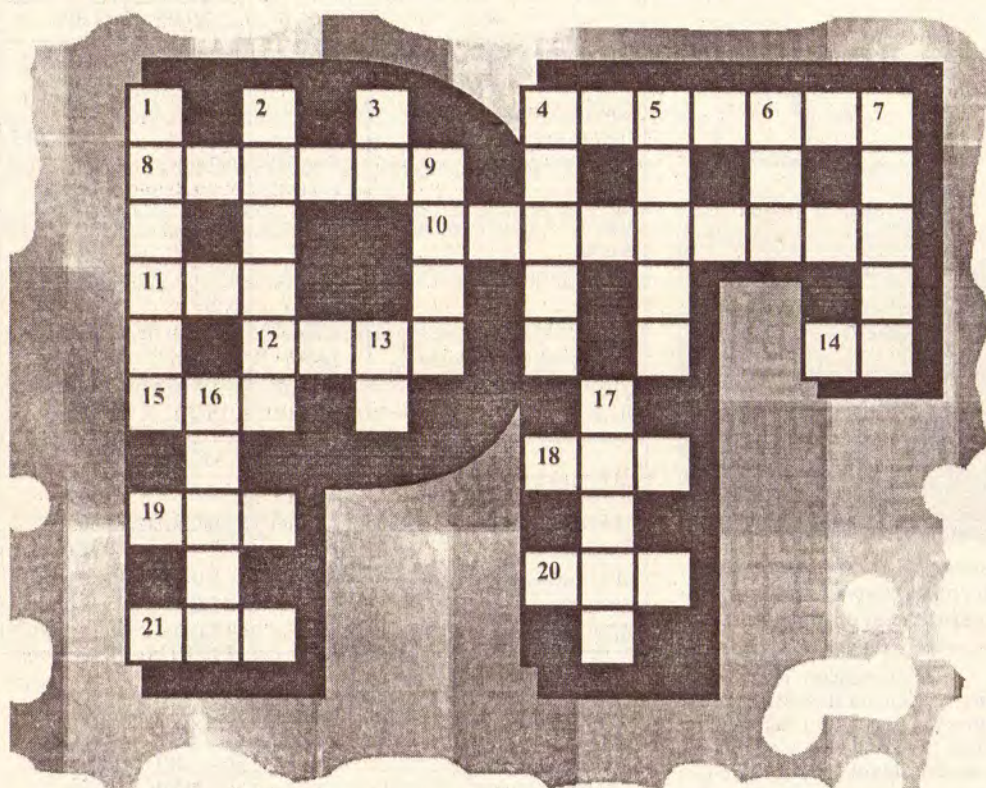
Музыканты на сцэне паводзілі сябе прыстойна. Калі не лічыць таго, што музыкант маладзечанскай групы "Happy Face" за выстаўлены сярэдні палец правай рукі апынуўся ў КПЗ і знаходзіўся там некалькі гадзін. У Лявона Вольскага, лідэра мінскай групы "N.R.M.", міліцыя забрала аўтамабіль, і музыкант паехаў дадому на электрыцы.

Тыя, хто прыйшоў на канцэрт, былі, у большасці сваёй, цвярозыя. Боск не адбылося, аднак без ужывання ненарматыўнай лексікі не абшлось.

Міліцыя прымушала слухачоў здымаць упрыгожванні ў выглядзе ланцужкоў. Па не зусім зразумелых прычынах мясцовыя ўлады скарацілі канцэрт на дзве гадзіны.

Аддзел інфармацыі.

Крыжаванка



Па гарызанталі: 4. Руда рэдказемных элементаў. 8. Выдзяленне рыбамі ікры і малака. 10. Англічнае збудаванне для відовішч. 11. Нямецкі кампазітар, прэзідэнт Нямецкага саюза кампазітараў, аўтар оперы "Ревизор" па камедыі М. Гоголя. 12. Сталіца Нарвегіі. 14. Прыём у танцы. 15. Перыядычна наступваючы фізіялагічны стан чалавека і жывёл. 18. Насценная свяцілыня. 19. Заможны турэцкі землеўладальнік. 20. Экранізаваны апошні І. Тургенева. 21. Фарба для валасоў.

Па вертыкалях: 1. Умоўнае азначэнне ў сістэме якой-небудзь класіфікацыі. 2. Агнядышны змей з крыламі. 3. Майстар сваёй справы. 4. Частка зброі. 5. Змяя сямейства удаваў. 6. Азербайджанскі паэт, Герой Сацыялістычнай Працы, лаўрэат Дзяржаўнай прэміі СССР. 7. Месца пазбаўлення волі. 9. Бацька. 13. Нота. 16. Частка жывога арганізма. 17. Абласны цэнтр у Беларусі.

Адказы на крыжаванку, змешчаную ў № 34.

Па гарызанталі: 1. Арол. 4. Рада. 6. Амур. 7. Толь. 10. Дом. 14. Лаўра. 17. Легат. 18. Варлаам. 19. Кедр. 21. Лаос. 22. Апол. 23. Мода. 24. Град. 27. Ганг. 30. Камбрыг. 31. Артэг. 32. Таксі. 34. Акр. 37. Рэал. 38. Адам. 39. Берш. 40. Агат.

Па вертыкалях: 2. Рама. 3. Лорд. 4. Рыгм. 5. Дзлі. 8. Маяк. 9. Град. 11. Осла. 12. Сена. 13. Галс. 15. Балатон. 16. Пародыя. 20. Рад. 21. Лаг. 24. Узвышша. 25. Арэх. 26. Абак. 28. Атам. 29. Гусь. 33. Жэле. 34. Алаш. 35. Рала. 36. Наха.

СМАЧНА ЕСЦІ

Віленскі сакрэт

ВІЛЕЙКА. У 1990 годзе добрыя грошы можна было зарабіць на гандлі вілейскімі фотаапаратамі. Але набыць іх можна было толькі на вялікім блаце. Блату ў мяне і майго знаёмага не было нікага, таму мы распрацавалі простую схему. Купілі некандыцыйныя фотаапараты (у невялікім магазінчыку пры заводзе), якія здавалі ў рамонт у гарантыйную майстэрню. Потым везлі іх у Вілейку. На рынку трэба было знайсці паліцаў, сказаць: "Апарат фатаграфічны з лямпай бліскачай!" – і ўключыць фотаапарат.

Дзейнічала гэта бездамоўна, і ўжо да абеду мы збылі тавар. Гадзін колькі, што заставаліся да аўтобуса, бавілі ў прагулках па Старым горадзе ці ў невялікіх прыватных кавярнях. У адной з іх мне вельмі спадабалася мяса ў гаршчочках. Узяўшы бутэльку добрай літоўскай гарэлікі "Дар по віена", што азначае "яшчэ па адной", я завітаў на кухню. Шэф-повар аказаўся беларусам, таму ўжо праз тры кілішкі я ведаў сакрэт "мяса ў гаршчочках".

Мяса можна браць любое, але лепей, калі гэта цялячыя рэбрышкі ці курыныя крыльцы. Страва гатуецца ў не-

вялікім чыгунным гаршчочку, куды закладаецца мяса, сярэдніх памераў бульба, грыбы, некалькі невялікіх цыбулін, часнок, соль, перац, усё заліваецца вадой і ставіцца ў печку – лепш, натуральна, у вясковую, а не мікрахвалевую. Калі гэтую страву паставіць з вечара, дык раніцой яна будзе гатовая. Застаецца толькі пасыпаць зелянінай.

Ігар КІЦІКАЎ.

ПРОСТА АНЕКДОТ

Масква, канцавы прыпынак метро. Міліцыянер правярае вагоны, бо цягнік ідзе ў дэпо. У адным з вагонаў бачыць, як на лаўцы спіць мужык са знешнясцю тыповага бамжа. Міліцыянер падыходзіць да яго:

– Гэй, бомж, прачынайся! Прыехалі!
Той распылюе вочы:
– Я не бомж, я «новы рускі».
– А што ж ты тады тут робіш, ды яшчэ ў такім выглядзе?!
– Заплаціў падаткі і спакойна сплю.

ГАРАСКОП 6 – 12 ВЕРАСНЯ

АВЕН (21.03–20.04)

Восень пачнецца пад'ёмам ва ўсіх сферах: цудоўна пройдзе дзелавыя перагаворы, намячаюцца паездкі.

ЦЯЛЕЦ (21.04–21.05)

Не ўсё так проста, як можа здавацца: магчымыя праблемы з фінансамі, не губляйце пільнасці. Асаблівай увагі патрабуюць дзеці.

БЛІЗНЯТЫ (22.05–21.06)

Вашыя сардэчныя клопаты ў значнай ступені ўплываюць на стан спраў, а яны пакідаюць жадаць лепшага. Можна сур'ёзна захварэць.

РАК (22.06–23.07)

Ініцыятыва і напор, а таксама дапамога сяброў будучы

судзейнічаць дасягненню мэты. Але клопатаў так многа, што на асабістае жыццё прыйдзеца забыцца.

ЛЕЎ (24.07–23.08)

Перыяд пачнецца з падману канкурэнтамі (вы расслабіліся!) або каханымі, затое рэзультатыўныя будучы дзелкі, перамовы і кантракты.

ДЗЕВА (24.08–23.09)

У пачатку перыяду ўстрымаецца ад прыняцця любых прапановаў, і тады тыдзень пройдзе спакойна і нават весела: запрасіце партнёра на вячэру, а яшчэ лепш, наладзіце вечарынку для ўсіх сяброў.

ШАЛІ (24.09–23.10)

Вы любіце адпачываць, і добры дзень для гэтага – субота.

Змірыцеся са змяненнямі ў дзелавой сферы – ад вас амаль нічога не залежыць. І... прымайце падарункі ад паклоннікаў і паклонніц.

СКАРПІЁН (24.10–22.11)

Вам вельмі шанцуе на сюрпрызы – сустранецца старога знаёмага (знаёму), які паўстане ў новым святле. Ёсць рызыка закахацца.

СТРАЛЕЦ (23.11–21.12)

Падарожжа, якое мае адбыцца, абячае быць прыемным ва ўсіх адносінах. Не варта змыкацца ў сабе, праявіце цікаўнасць, настойліваць і не будзьце нявольнікам свайго настрою.

КАЗЯРОГ (22.12–20.01)

Тыдзень на перадышку – і

Верасень:

у гародзе, садзе, кветніку; вузельчыкі на памяць

Суніцы

Пасляўборачны перыяд вельмі важны для суніц. Менавіта ў гэты час у раслін аднаўляецца рост лістоў, ражкоў, каранёў, адбываецца закладка кветнасоў, іншымі словамі, фарміруецца ўраджай будучага года.

Пасля збору ўраджаю суніцы прапаліце, паліце, прыслабым росце падкарміце і прарыхліце, выдаіце ўсе вусы ў міжраддзях. Абавязкова падкарміце поўным мінеральным угнаеннем рэмантантных суніц (дозы тыя ж, што ў канцы мая). Апрацоўку глебы рэкамендуецца паўтарыць не менш за тры-чатыры разы.

Вішня

У садах пад здзірваненнем перастаюць скошваць траву. Пры ўтрыманні глебы пад чорным папарам ўнясце арганічныя ўгнаенні (3–4 кг перагною або 4–5 кг кампосту на 1 кв. м) і фосфарнакалійныя (40–60 г суперфасфату і 20–30 г хлорыстага калію або 200–300 г драўніннага попелу на 1 кв. м). Добрыя вынікі дае чаргаванне ўнясення арганічных і мінеральных угнаенняў – праз год.

Пасля ўнясення ўгнаенняў перакапайце прыствольныя кругі і міжраддзі. Для лепшага затрымання снегу камы не разбівайце. Калі на суседніх з садовым участкам землях растуць хвосці і кісліца, адзін раз у тры гады праводзьце вапнаванне глебы. Уносьце восенню перад перакопкай у разліку на 1 кв. м 300–500 г вапняку, даламіту, мелу або гашанай вапны.

У засушлівых гадах для лепшай перазімоўкі вішню добра паліце (3–4 вядры вады на 1 кв. м) і глебу замульчыруйце.

Выберыце месца для новых пасадак. У параўнанні з яблыняй вішня любіць больш павышанае месцазнаходжанне.

Не саджайце вішню ў нізінах, упадзінах. Тут назіраецца халоднае паветра, якое выклікае вымязанне плодowych пупышак. Не прыгодныя для пасадкі ўчасткі з бліжэйшым узроўнем грунтовых вод (1,5–2 м ад паверхні).

Вішня добра расце на абароненых ад халодных вятроў участках. У той жа час гэта светлалюбівая культура. Не заценьвайце вішню, інакш крона яе моцна выцягваецца, ураджайнасць і якасць плодў зніжаюцца.

Падрыхтуйце ямы для веснавой пасадкі, глыбіня іх – 40–50 см, дыяметр – 60–80 см. Адлегласць паміж радамі – 4 м. Выкапайце ямы, верхні слой глебы адкайдзіце ў адзін бок, ніжні – у другі.

Маліна

ВЕРАСЕНЬ – КАСТРЫЧНІК. Восень – лепшы час для пасадкі маліны.

Месца, выбраныя для новых пасадак, трэба рыхтаваць на працягу 2–3 год. Унясце арганічныя ўгнаенні (да 10 кг на 1 кв. м). Восенню верхні слой глебы перакапайце разам з угнаеннямі. Кіслую глебу правапнуйце (200 г молага вапняку на 1 кв. м). Вяснэй наступнага года ўнясце мінеральныя ўгнаенні – 30–50 г нітраамафоскі на 1

летнія кусты і дэкаратыўныя кустарнікі фосфарна-калійнымі ўгнаеннямі ў разліку на 1 кв. м 30 г суперфасфату і 20 г калійнай солі на 10 л вады.

У прышчэпленых раслін (руж, бэзу) выдаіце секатарам дзікія парасткі ля асновання куста, адкапаўшы папярэдне каранёвую шыйку ад зямлі.

У верасні пачніце пасадку нарцысаў, цюльпанаў і гіяцынтаў.

Калі на ўчастку былі заўважаныя мышы, падрыхтуйце і раскладзіце прынаду з абсмажанага з алеем збожжа з дадаваннем зоаксмарыну або іншага прэпарата. Папярковыя кулёчкі са збожжам пакладзіце пад адрэзкі дошак, труб, пад скрыні, што ляжаць няшчыльна, так, каб збожжа не склявалі птушкі.

З канца восені і на працягу зімы падкормлівайце птушак на ўчастку. Зрабіце хаця б самыя простыя кармушкі і не забывайцеся напаўняць іх збожжам, насеннем, крошкамі белага хлеба. Птушкі дапамогуць вам унесці ў ўлетку ў барацьбе з садовымі шкоднікамі.

ХАВАЙСЯ У БУЛЬБУ

Мне сёння дадуць апраўца?!

Ёсць установы, дзе напда ўважліва трэба ставіцца да таго, што гаворыш. Перайначыць, нададуць пэўны сэнс усяму.

У вялікім пакоі, падзеленым на рабочыя зоны, сядзяць чалавек шэсць. У адзін цудоўны дзень вырашылі там зрабіць столь падвясную.

Каркас замацавалі, пліткі закінулі. Засталося толькі з электраправодкай ды тэлефоннымі лініямі разабрацца.

Жадаючых, чамусьці, мора. Залез адзін мужык на драбіны, корнаецца. А драбіны, трэба сказаць, стаяць ля самай шафы з адзеннем, з іх дзверкі ніяк не адчыніць. І, натуральна, адной з дзяўчат менавіта ў гэты час (рабочы дзень скончыўся) тэрмінова спатрэбілася апраўца і

сысці дадому.

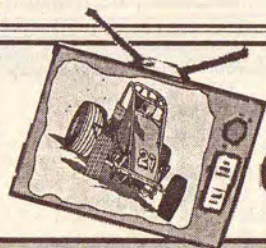
Стаіць. Чакае. Зазваніў тэлефон, яна падышла, пагаварыла. Паварочваецца да драбінаў – а там ужо іншы чалавек корнаецца. Дзяўчына ў шчырым парыве абурэння (хто ж сочыць за мовай у такіх моманты?) выдае:

– Ды гэта што такое!!! Адзін злез – другі залез! Мне сёння дадуць апраўца ці не?!

Супрацоўнікі ўсё чулі, але нічога не бачылі. Яны паўставалі з-за сваіх перагародак з уражанымі вачыма і абрынуліся пад крэслы ад амаль істэрычнага рогату.

Сямён РАБІНОВІЧ.

ТэлеТыдзень



6 - 12 верасня

Адна зямля

Муз. Алены Атрашкевіч
Вершы Таісы Трафімавай

1) Зямля бацькоў, цудоўная зямля.
Пашчасціла і мне тут нарадзіцца.
Да скону дзён, і зблізку, і здаля
Табою, любы край, мне ганарыцца!

Прывеў:

Адна зямля ў нас з табой, адна.
Дае нам сілы чыстая крыніца.
Куды б мяне дарога ні вяла,
Табе хачу я нізка пакланіцца.

2) Мой край рамонкаў, сінніх васількоў,
Тут плакаць і смяцца можна ўволю.
Тут сустракаюць дарагіх сяброў
І песняй звонкаю, і хлебам-соллю!

Прывеў:

На рэгіянальным фестывалі-конкурсе
выканаўцаў эстраднай песні «Адна зямля»,
што ў ліпені прайшоў у Чысці,
песня стала гімнам гэтага свята.

Праграма

Rep-TV

на бліжэйшым
дні

Пятніца, 3 верасня

8.00, 9.00, 12.00, 13.40, 16.45, 19.30,
22.50 Новітні REN TV
8.05 «Гомеопатія і здароўе»
8.35 «Сімплісы» М/ф
9.05 «СЕЛЕСТА»
9.55 «Музыкальная калекцыя»
10.00 «ГРЯЗНЫЯ ІГРЫ» (ЮАР - США)
12.05 «АЛЬФРЕД ХІЧКОК ПРЭДСТАВЛЯЕ»
12.35 «Арета Франклін» Музыкальная праграма
13.05 «Анатомія катастрофы» «Штурмовае прадупрэджэнне» Д/ф, 4-я часть
13.45 «КРАСАВЕЦ-МУЖЧІНА» 2-я с.
15.15 «ЛЮБІМАЯ ЖЭНШІНА» (Колумбія - Іспанія)
16.15 «Дзікія КОТЫ, ілі Команда отчаяных трапперов» М/ф
17.00 «Наш друг Пішчытай» М/ф
17.15 «ПРЕЗІДЭНТ ЛЮБІВІ»
17.55 «СЕЛЕСТА»
18.55 «Военная тайна»
19.45 «Спорт-кур'ер»
19.55 «Случайный свидетель»
20.30 «БОТАНИЧЕСКИЙ САД» Драма. Францыя времен второй мировой войны. Каждый день пожилой парижанин Фернан отправляется на работу в Ботанический сад. Свободное время проводит с восьмилетней внучкой Филиппиной.
22.20 «Третий лишний»
23.05 «КЛАН ПЕЩЕРНОГО МЕДВЕДЯ» Драматическая лента по мотивам научно-популярного романа Ж.М.Оэля

о первых неандертальцах нашей планеты. Фильм повествует о жизни маленькой девочки, жившей в давние доисторические времена... Режиссер - М.Чепмен. В ролях: Д.Ханна, П.Рид, Д.Римар, Т.Дж.Уэйтс, Д.Дулитл. США, 1986 г.

бросится друг другу в объятия - как неизбежно что-то рядом загорается... Режиссер - Н.Стерн. В ролях: К.Бэйсон, К.Седжвик, Б.М.Пэйн, К.Деттило. США, 1991 г.

Нягдзеля, 5 верасня

7.30 «Сімплісы» М/ф
8.00 «Лицом к лицу»
9.00 «СЕЛЕСТА»
9.55 «ЧЕРТОВА СЛУЖБА В ГОСПИТАЛЕ МЭШ»
10.25, 17.45, 20.30 Новітні REN TV
10.30 «Мир спорта глазами «Жиллетт»
11.00 «ПЛЯЖ (СПАСАТЕЛИ МАЛИБУ)»
12.00 «СМЕРТЕЛЬНАЯ ОШИБКА» Вестерн. Режиссер - К.Петцольд. В ролях: Г.Митич, А.Мюллер-Шталь, Г.Вольф, А.Бюргер. ГДР, 1970 г.
13.30 «Реноме»
14.05 «МОЛЧАЩИЙ СВИДЕТЕЛЬ» Криминальная драма. Майкл однажды потерял над собой контроль и «поучаствовал» в групповом изнасиловании. Свидетелей преступления было много, однако, когда дело дошло до судебного разбирательства, число их резко поубавилось.
15.50 «Золотой шар»
17.00 «В прямом эфире Кот Порфирий»
17.15 «ПЛЯЖ (СПАСАТЕЛИ МАЛИБУ)»
18.15 «1/52» Спортивное обозрение
18.30 «СЕЛЕСТА»
19.45 Опы
20.30 «Величайшие катастрофы Америки» Д/ф
21.35 «Евгений Евтушенко. Поэтический вечер в Политехническом» Творческий вечер поэта Е.Евтушенко посвящен 50-летию первой публикации его стихов в газете «Советский спорт» Е.Евтушенко различные этапы своей творческой жизни, людей, которые помогли ему стать поэтом, друзей-поэтов. Читает свои стихи. В программе принимают участие певцы-композиторы Сергей Никитин и Юрий Айдаханов
22.50 «ОГНЕННАЯ ЛЮБОВЬ» Эротическая комедия. Героев картины Ари и Сэманту преследует злой рок. Стоит им

ПАНЯЗЕЛАК, 6 верасня.

6.30 Доброе утро!
7.00 Новітні
7.10 Доброе утро!
8.15 Резонанс
9.00 Новітні
9.10 Потребительская корзина.
9.25 «Сегодня с вами...»
9.50 Здоровье.
10.15 экран. «М/филлб»
10.45 «Я рисую»
11.00 Новітні
11.10 Новые имена
11.20 «ВЕРНОСТЬ ЛЮБВИ»
12.05 Теленавигатор
12.25 Бон тон, моды
13.00 Новітні
13.15 «Экспресс» Д/ф «Дикий Вилли»
13.45 «ТРЕТИЙ В ПЯТОМ РЯДУ» Х/ф
15.00 Новітні
15.10 «ДЕВОЧКА И ОКЕАН»
15.35 М/ф
15.45 Видеокурс немецкого языка.
16.05 ТВ - школе. География Беларуси.
16.35 Авто-парк
16.45 Премьера песни
17.00 Новітні
17.10 «А музыка звучит...»
17.40 «Каникулы для сироты» Д/ф
18.00 Добрый вечер, Беларусь!
18.25 «Понедельник с Христофором»
18.40 Международные спортивные новости
19.00 Новітні
19.15 Политические диалоги
19.45 Новые имена
19.55 «ВЕРНОСТЬ ЛЮБВИ»
20.40 Кольцевая
21.00 Панорама
21.40 События
22.00 Х/ф «ПЕРВАЯ ЛЮБОВЬ»
23.20 Хит-парад
23.25 Третий тайм
23.55 Новітні
0.05 «Крок-шутка»

БТ

18.45 «ВО ИМЯ ЛЮБВИ»
19.45 «Спокойной ночи, малыши!»
20.00 «Время»
20.35 Погода
20.40 «Однако»
20.50 «ЧУЖАЯ ТЕРРИТОРИЯ» На далекой планете находятся огромные титановые рудники. С инспекцией сюда прибывает шериф О'Нил (Шон Коннери). Случайно он узнает, что на планете во много раз увеличилось число самоубийств и тяжких преступлений.
22.50 «Взгляд»
23.35 Новітні
23.50 «Барышня и дракон» Музыкальная программа с участием Гарика Сукачева

РТР

6.00, 7.00, 8.00 «Вести»
7.15 «Дежурная часть»
8.20 «Гомеопатия и здоровье»
8.30 «Арена - спорт» о спорте
9.00 «МИЛЕДИ»
15.30 «Астерикс» М/ф, 1-я с.
16.00 «Вести»
16.20 «Башня»
17.00 «КОМИССАР РЕКС»
18.00 «Вести»
18.30 «Клуб «Белый полугай»
19.00 «ПРОСТЫЕ ИСТИНЫ» 1-я с. о повседневной жизни обычной московской школы.
20.00 «Вести»
20.40 «ВОЛКОДАВ» Боевик. Виктория Журавлева - незаменимый агент уголовного розыска, одна из лучших в группе захвата. Она ловко втирается в доверие к бандитам. Но однажды происходит осечка - встречает человека, которого ей не удастся провести. Один из бандитов - Шура Волков - был когда-то возлюбленным Виктории.
22.40 «Как жить дальше будем?» Публицистическое. За круглым столом гости программы - политики, общественные деятели, писатели, артисты - обсуждают перспективы развития российской экономики, культуры, социальной сферы, внешней и внутренней политики
23.00 «Дежурная часть»
23.15 «Автошут»
0.00 «Вести»
0.20 «Магазин на диване»

ОРТ

8.00 Новітні
8.15 «Поле чудес»
9.15 «Играй, гармонь любимая!»
9.45 «Как это было» «Похороны Сталина»
10.25 «Ералаш»
10.35 «Фантом 2040» М/ф
11.00 Новітні
13.30 «Вместе»
14.00 Новітні
14.15 «Ну, погоди!» 15-й выпуск. М/ф
14.35 «Звездный час» Телеигра
15.10 «...До шестнадцати и старше»
15.40 «ТАСС УПОЛНОМОЧЕН ЗАЯВИТЬ...» 1-я с. По одноименной повести Ю.Семенова. Политический детектив о деятельности советской контрразведки, пытающейся предотвратить организованного ЦРУ переворот в одной из африканских стран.
17.00 Новітні
17.15 «Смехопанорама Евгения Петросяна»
17.45 «Здесь и сейчас»
18.05 «Мы»

ная драма. Зло порождает только зло. Однако бывший зек Алексей Безменов не сразу понял эту истину. Выйдя из тюремного заключения, он решил отомстить своим тайным недоброжелателям, когда-то «накрутившим» ему завышенный срок...

15.00 «Сегодня»
15.30 «ЗАХВАТЧИКИ»
16.25 «Впрок»
16.50 «ЛЮБОВЬ И ТАЙНЫ САНСЕТ БИЧ»
17.40 «Криминал»
18.00 «Сегодня»
18.35 «Герой дня»
18.55 «СКОРАЯ ПОМОЩЬ» 1-я с.
19.50 «Д.Д.Д. ДОСЬЕ ДЕТЕКТИВА ДУБОВСКОГО» 1-я с. Детективный приключенческий, поставленный по роману Л.Гурского «Перемена мест»
21.00 «Сегодня»
21.45 «ГРАФ МОНТЕ-КРИСТО» 1-я с. Приключенческий - новейшая экранизация одноименного романа А.Дюма.
22.55 «Сегодняшняя»
23.35 «Сегодня в полночь»
23.55 «Футбольный клуб»

Культура

7.05, 11.30, 13.30, 19.30, 23.05 Новітні культуры
7.25 «СКАЗКА О ПРИНЦЕССЕ-ГУСЯТИНЦЕ И ЕЕ ВЕРНОМ КОНЕ ФАЛЛАДЕ» сказка.
8.45 «Книжный клад»
9.00 «КОШ БА КОШ»
10.30 «Жены гениев» С.А.Толстая
11.05 Дж.Гершвин. Сюита из оперы
11.40 «После новостей...»
12.00 «ЦИРК УМБЕРТО» 1-я с.
12.50 «Живое дерево ремесла»
13.00 «Страна Фестивалей»
13.45 «Гришину книжки», «Бабушка» М/ф
14.00 «Разговор в пути» В.Лакшин.
14.45 «Вместе с Фарафеем»
15.00, 17.30 Новітні
15.10 «НОЧИ И ДНИ»
16.05 «Кто там...»
16.30 «Парафраза» Фантазия на темы опер
17.00 «Визуальность»
17.40 «Музыкальный экспромт»
17.50, 19.50 А.Казанцев «Бегущие странники»
19.10 Сказка «Малышковая шкатулка»
21.00 «После новостей...»
21.20 «КОШ БА КОШ»
22.50 «Про тетопа» «Роковое десятилетие»

8 канал

18.00 Программа Кеннета Коупленда
18.25, 20.25, 21.40 «Жизнь мое»
19.30 Детский экран
19.00 «ГОРЕЦ»
20.00 Каникулы в США
20.30 «Вечерница»
20.45 Коллекция 8 канала. Алла Пугачева
21.35, 23.45 Погода на завтра
21.45 «БЕГУЩИЙ ЧЕЛОВЕК» Худ. фильм

ТНТ

8.00 «САН-ТРОПЕ»
9.00 «Из жизни женщины»

Пр. Арсения, Георгія, Пятра, Яўцiхiя. Кат. Беаты, Магнуса, Яўгена.

9.30 «ЕЕ ЗВАЛИ НИКИТА-2»
10.30 «ЛЕГЕНДА О ВИЛЬГЕЛЬМЕ ТЕЛЛЕ»
12.30 «Приключения Болека и Лелека» М/ф
13.00 «Белая арена» М/ф
13.10 «Телемагазин»
13.30 «МАРИСОЛЬ»
14.30 «ШАЛУНЬЯ»
15.30 «БОИШЬСЯ ЛИ ТЫ ТЕМНОТЫ?»
16.00 «САН-ТРОПЕ»
17.00 «Из жизни женщины»
17.30 «Момент истины»
18.00 «Бино, кино, кино»
18.30 «ЕЕ ЗВАЛИ НИКИТА-2»
19.30 «НХЛ: короли и свита»
20.00 «Мировой футбол»
20.30 «TU ES... ТЫ ЕСТЬ...» Мелодрама по повести Виктории Токаревой. Единственный сын Анны Лукашиной приводит в дом молодую жену...
22.35 «Телемагазин»
22.50 «Глобальные новости»
22.55 «ДЕТЕКТИВ НЭШ БРИДЖЕС»
23.55 «Момент истины»

ТВ-6

5.55 «День за днем»
7.40 «Дорожный патруль»
8.00 ТСН-6.
8.10 «Те Кто»
8.25 «Звезды о звездах»
9.50 «Спасибо за покупку!»
9.50 «Обозреватели»
10.05 «Скандалы недели»
10.35 «Обоз»
11.20 «Спартак - чемпион!»
11.50 «Спасибо за покупку!»
12.00 ТСН-6
12.05 «День за днем»
13.50 «Спасибо за покупку!»
14.05 ТСН-6
14.05 М/ф
14.15 «Спасибо за покупку!»
14.40 «ПРОСТО МАРИЯ»
15.30 «Серебряный конь» М/ф
16.00 ТСН-6
16.10 «ПРИКЛЮЧЕНИЯ ШЕРЛИ ХОЛМС»
16.40 ДИСК-канал
17.10 «Дорожный патруль»
17.30 «ГРЕИС В ОГНЕ IV»
17.55 «ВОЗВРАЩЕНИЕ САНДОКАНА»
19.00 Новітні дня
19.25 «Знак качества»
20.20 «АВАНТЮРА» Экцентрическая комедия о том, как русский, белорусский и украинский секретные агенты - каждый по заданию своего собственного суверенного государства - охотятся за легендарным золотом КПСС.
22.00 Шесть новостей дня
22.15 «Дорожный патруль»
22.30 «ГРЕИС В ОГНЕ IV»
22.55 «Те Кто: сыно»
23.10 ДИСК-канал

ТВ-ЦЕНТР

5.00, 6.15, 7.15 Утренняя телеканал
7.00 «События»
8.00 «Деловая Москва»

8.15 «Все народы России» Башкиры
8.45 «Парад плюс»; выбери песню
9.00 «МИССИЯ НЕВЫПОЛНИМА» 1-я с
10.00 «События»
10.15 «Петровка, 38»
10.30 «Любовь молодых»
11.00 «Дата» Телеканал
12.00 «ВСЕ РЕКИ ТЕКУТ»
13.00 «События»
13.15 М/ф для подростков
13.40 «КОРОЛЕВА МАРГО» 1-я с.
15.00 «Регионы: прямая речь»
15.30 «Спортивный экспресс»
16.00 «События»
16.15 «Дата» Телеканал
17.15 «Деловая Москва»
17.30 «Исчезающий мир»
18.10 «АД В МАЛЕНЬКОМ ГОРОДКЕ»
19.00 «События»
19.55 «ЖУЛИ ЛЕСКО» 1-я с
21.45 События одной строкой
21.50 «Постскриптум»
22.00 «Времечко»
22.20 «Петровка, 38»
22.30 «МИССИЯ НЕВЫПОЛНИМА» 1-я с
23.30 «Времечко»
0.00 «Да!» канал

ЕВРОСПОРТ

9.30 Супербайк. Чемпионат мира в Ассене.
10.30 Автогонки КАРТ.
12.00 Экстремальный спорт.
13.00 Футбол. Отборочные матчи «ЕВРО 2000»
14.00 Картинг
15.00 Автогонки.
16.00 Велогонки. Тур Испании
18.00 Футбол. Легенды чемпионата Европы
19.00 Экстремальный спорт. зона
20.00 Экстремальный спорт.
21.00 Боелинг. «Золотой шар»
23.00 «Фанк на грузовиках»
0.00 Футбол. Отборочные матчи «ЕВРО 2000»
1.00 Велогонки. Тур Испании
1.30 Экстремальный спорт.

АСТ

5.00 М/ф
5.30 «Факт»
5.45 «ХОЖДЕНИЕ ПО МУКАМ» 1-я с «СЕСТРЫ»
7.05 Экономика для вас
7.15 Конкурсные работы Евразийского телефорума-99

Glava™
СП «СКАРПІЕН»
Предпринимательства выпускае і прадае:
- старыяны вырабы з ПВХ і драўніны
- раскоўныя алюмініевыя рамы для шклення балконаў;
- міжпакаёвыя дзверы.
- Прадаецца а/м ВАЗ-2105 новы.
- Аказваем паслугі па нарэзцы шкла.

Адрас: вул. Б. Хмяльніца, 22
Тэл. (01773) 6-19-52, 6-34-25, (017) 217-02-88.

Аўторак, 7 верасня.

БТ		РТР		ОРТ		НТВ	
6.30	Добroe утро!	6.00	«Вести»	8.00	Новости	5.20	«Криминал»
7.00	Новости	7.15	«Дежурная часть» столицы	8.15	«ВО ИМЯ ЛЮБВИ»	5.35	«Карданый вал»
7.10	Добroe утро!	8.20	«Гомеопатия и здоровье»	9.15	«Взгляд»	5.50	«Вспрок»
8.15	Политические диалоги	8.30	«Арена - спорт» для болельщиков	9.45	«Домашняя библиотека»	6.35	«Слоненок пошел учиться» М/ф
8.40	Потребительская корзина.	9.00	«МИЛЕДИ»	10.35	«Фантом 2040» М/ф	6.50	«Большие деньги»
9.00	Новости	9.50	«ЛЕТО НАШЕЙ ТАЙНЫ»	11.00	Новости	7.55	«Д.Д.Д. ДОСЬЕ ДЕТЕКТИВА ДУБРОВСКО-ГО»
9.10	ТВ - школе.	15.30	«Астерикс» М/ф	11.30	«Вместе»		
9.40	«На волне взаимопонимания» «Здравствуй, школа!»	16.00	«Вести»				
10.30	«Сегодня с вами...» Директор Брестского пчелопитомника Анастас Мороз	16.20	«Башня»				
11.00	Новости	17.00	«КОМИССАР РЕКС» (Австрия)				
11.10	Новые имена	18.00	«Вести»				
11.20	«ВЕРНОСТЬ ЛЮБВИ»	18.30	«Фонтан» Председатель «Фонтан-клуба» Валерий Хант, кавказский легендарный 60-х, капитан одесской команды и идеолог «Одесских джентльменов» нового поколения, решил воскресить уникальную атмосферу творческих вечеров писателей-комористов				
12.05	Третий тайм	19.00	«ПРОСТЫЕ ИСТИНЫ»				
12.35	«А музыка звучит...» Поет народный артист Беларуси Ярослав Евдокимов	20.00	«Вести»				
13.00	Новости	20.40	«МАРАБУНТА» Триллер. Энтомолог Джеймс Конрад вместе с преподавательницей биологии Лаурой Сайтс пытается спасти жителей Аляски от нашествия полчищ огромных муравьев-убийц.				
13.10	Встречу «Дождиком-99» «Дождики-96»	22.35	«Как жить дальше будем!»				
13.40	Родное слово.	22.55	«Дежурная часть»				
14.10	Турбоективы. Путешествия, встречи, отдых	23.10	«Из коллекции студии «К-2»: Юлий Ким в программе «Фрак народа»				
14.30	Бездельник	0.00	«Вести»				
15.00	Новости	0.20	«Магазин на диване»				
15.15	«ДЕВОЧКА И ОКЕАН»						
15.40	М/ф						
16.05	ТВ - школе. Изобразительное искусство. 5-й класс. «Пейзаж в произведениях белорусских художников»						
16.30	Сельчане. Мясной район						
17.00	Новости						
17.10	Уроки Н.Новожиловой						
17.35	Гости в дом. Телекоммуникации мира						
18.00	Добрый вечер, Беларусь! «Разговор в прямом эфире», «Что делать?», «Банка комиксов»						
18.40	Международные спортивные новости						
19.00	Новости						
19.15	«Алло, «События» Прямая линия						
19.50	Новые имена						
20.00	«ВЕРНОСТЬ ЛЮБВИ»						
20.40	Колыбельная						
21.00	Панорама						
21.40	Событие						
22.00	Г.Горин. «Поминальная молитва» Спектакль Национального академического театра им.Я.Купалы. Действие 1-е						
23.35	Хит-парад						
23.40	Музыкальный салон с Элеонорой Езерской. «Мастер и музыка» К 70-летию композитора Е.Глебова						
0.10	Новости						

Серада, 8 верасня.

БТ		РТР		ОРТ		НТВ	
6.30	Добroe утро!	6.00	«Вести»	8.00	Новости	5.20	«Криминал»
7.00	Новости	7.15	«Дежурная часть» столицы	8.15	«ВО ИМЯ ЛЮБВИ»	5.35	«Карданый вал»
7.10	Добroe утро!	8.20	«Гомеопатия и здоровье»	9.15	«Взгляд»	5.50	«Вспрок»
8.05	«Алло, «События»	8.30	«Арена - спорт» для болельщиков	9.45	«Домашняя библиотека»	6.35	«Слоненок пошел учиться» М/ф
8.40	Потребительская корзина.	9.00	«МИЛЕДИ»	10.35	«Фантом 2040» М/ф	6.50	«Большие деньги»
9.00	Новости	9.50	«ЛЕТО НАШЕЙ ТАЙНЫ»	11.00	Новости	7.55	«Д.Д.Д. ДОСЬЕ ДЕТЕКТИВА ДУБРОВСКО-ГО»
9.10	ТВ - школе.	15.30	«Астерикс» М/ф	11.30	«Вместе»		
9.35	Телевизионный Дом кино.	16.00	«Вести»				
10.00	Земляки. Калининский район	16.20	«Башня»				
11.00	Новости	17.00	«КОМИССАР РЕКС»				
11.10	Новые имена	18.00	«Вести»				
11.20	«ВЕРНОСТЬ ЛЮБВИ»	18.30	«Фонтан» Председатель «Фонтан-клуба» Валерий Хант, кавказский легендарный 60-х, капитан одесской команды и идеолог «Одесских джентльменов» нового поколения, решил воскресить уникальную атмосферу творческих вечеров писателей-комористов				
12.05	Око. О рекламе и не только..	19.00	«ПРОСТЫЕ ИСТИНЫ»				
12.25	«Зорная ростань» Телеконкурс	20.00	«Вести»				
13.00	Новости	20.40	«МАРАБУНТА» Триллер. Энтомолог Джеймс Конрад вместе с преподавательницей биологии Лаурой Сайтс пытается спасти жителей Аляски от нашествия полчищ огромных муравьев-убийц.				
13.15	Видимо-невидимо	22.35	«Как жить дальше будем!»				
14.25	«Карамболь»	22.55	«Дежурная часть»				
15.00	Новости	23.10	«Из коллекции студии «К-2»: Юлий Ким в программе «Фрак народа» 2-я часть				
15.10	«ДЕВОЧКА И ОКЕАН»	0.00	«Вести»				
15.35	«5 х 5»	0.20	«Магазин на диване»				
16.05	«..И все стихи пойдут за мною спедом..»						
16.32	«А музыка звучит...» Е.Глебов.						
17.00	Новости						
17.10	«Макаенка, 9»						
17.35	«Сегодня с вами...»						
18.00	Добрый вечер, Беларусь! «Разговор в прямом эфире», «Что делать?», «Кошки»						
18.30	Спортивная гимнастика.						
19.30	Новости						
19.45	Новые имена						
19.55	«ВЕРНОСТЬ ЛЮБВИ»						
20.40	Колыбельная						
21.00	Панорама						
21.40	Событие						
22.00	Г.Горин. «Поминальная молитва»						
23.10	Хит-парад						
23.15	Королевская охота						
23.45	Новости						
23.55	Темная комната						

Пр. Варфаламея. Мінны. Ціта. Кат. Рэгіны, Мельхіра.

БТ		РТР		ОРТ		НТВ	
18.25	«Будь здоров»	6.00	«Вести»	8.00	Новости	5.20	«Криминал»
18.30	Детский экран	7.15	«Дежурная часть» столицы	8.15	«ВО ИМЯ ЛЮБВИ»	5.35	«Карданый вал»
19.00	«ГОРЕЦ»	8.20	«Гомеопатия и здоровье»	9.15	«Взгляд»	5.50	«Вспрок»
20.00	Док. фильм из цикла «Природа в беде»	8.30	«Арена - спорт» для болельщиков	9.45	«Домашняя библиотека»	6.35	«Слоненок пошел учиться» М/ф
20.30	«Вечерница»	9.00	«МИЛЕДИ»	10.35	«Фантом 2040» М/ф	6.50	«Большие деньги»
20.45	«СЕВЕР И ЮГ» 1-я с.	9.50	«ЛЕТО НАШЕЙ ТАЙНЫ»	11.00	Новости	7.55	«Д.Д.Д. ДОСЬЕ ДЕТЕКТИВА ДУБРОВСКО-ГО»
21.40	Погода на завтра	15.30	«Астерикс» М/ф	11.30	«Вместе»		
21.45	«Между прочим...»	16.00	«Вести»				
22.00	«МАФИОЗИ» Худ. фильм	16.20	«Башня»				
		17.00	«КОМИССАР РЕКС» (Австрия)				
		18.00	«Вести»				
		18.30	«Фонтан» Председатель «Фонтан-клуба» Валерий Хант, кавказский легендарный 60-х, капитан одесской команды и идеолог «Одесских джентльменов» нового поколения, решил воскресить уникальную атмосферу творческих вечеров писателей-комористов				
		19.00	«ПРОСТЫЕ ИСТИНЫ»				
		20.00	«Вести»				
		20.40	«МАРАБУНТА» Триллер. Энтомолог Джеймс Конрад вместе с преподавательницей биологии Лаурой Сайтс пытается спасти жителей Аляски от нашествия полчищ огромных муравьев-убийц.				
		22.35	«Как жить дальше будем!»				
		22.55	«Дежурная часть»				
		23.10	«Из коллекции студии «К-2»: Юлий Ким в программе «Фрак народа»				
		0.00	«Вести»				
		0.20	«Магазин на диване»				

Пр. Наталлі, Сцяпана. Кат. Нараджэнне Прачыстае Дэзвы Марыі. Рагаслава.

БТ		РТР		ОРТ		НТВ	
12.30	«Приключения Болека и Лелека» М/ф	6.00	«Вести»	8.00	Новости	5.20	«Криминал»
13.00	«Содатская сказка» М/ф	7.15	«Дежурная часть» столицы	8.15	«ВО ИМЯ ЛЮБВИ»	5.35	«Карданый вал»
13.30	«МАРИСОЛЬ»	8.20	«Гомеопатия и здоровье»	9.15	«Взгляд»	5.50	«Вспрок»
14.30	«ШАЛУНЬЯ»	8.30	«Арена - спорт» для болельщиков	9.45	«Домашняя библиотека»	6.35	«Слоненок пошел учиться» М/ф
15.30	«БОИШЬСЯ ЛИ ТЫ ТЕМНОТЫ!»	9.00	«МИЛЕДИ»	10.35	«Фантом 2040» М/ф	6.50	«Большие деньги»
16.00	«САН-ТРОПЕ»	9.50	«ЛЕТО НАШЕЙ ТАЙНЫ»	11.00	Новости	7.55	«Д.Д.Д. ДОСЬЕ ДЕТЕКТИВА ДУБРОВСКО-ГО»
17.00	«Из жизни женщины»	15.30	«Астерикс» М/ф	11.30	«Вместе»		
17.30	«Момент истины» «Непобедимая и легендарная»	16.00	«Вести»				
18.00	«Старик и Петух», «Сказка о яблоне» М/ф	16.20	«Башня»				
18.30	«ЕЕ ЗВАЛИ НИКИТА-2»	17.00	«КОМИССАР РЕКС»				
19.30	«ДЕТЕКТИВ НЭШ БРИДЖЕС»	18.00	«Вести»				
20.30	«МЕЖДУ АНГЕЛОМ И БЕСОМ» Комедия. Владелец знаменитого парижского кабаре, любитель женщин Антуан Карко внезапно оказывается втянутым в головокружительную операцию..	18.30	«Фонтан» Председатель «Фонтан-клуба» Валерий Хант, кавказский легендарный 60-х, капитан одесской команды и идеолог «Одесских джентльменов» нового поколения, решил воскресить уникальную атмосферу творческих вечеров писателей-комористов				
22.40	«Телемагазин»	19.00	«ПРОСТЫЕ ИСТИНЫ»				
22.55	«Глобальные новости»	20.00	«Вести»				
23.00	«ДЕТЕКТИВ НЭШ БРИДЖЕС»	20.40	«МАРАБУНТА» Триллер. Энтомолог Джеймс Конрад вместе с преподавательницей биологии Лаурой Сайтс пытается спасти жителей Аляски от нашествия полчищ огромных муравьев-убийц.				
0.00	«Момент истины»	22.35	«Как жить дальше будем!»				
		22.55	«Дежурная часть»				
		23.10	«Из коллекции студии «К-2»: Юлий Ким в программе «Фрак народа» 2-я часть				
		0.00	«Вести»				
		0.20	«Магазин на диване»				

ЧАЦВЕР, 9 верасня.

БТ 6.30 Добroe утро! 7.00 Новости 7.10 Добroe утро! 8.15 «Сегодня с вами...» Главный инженер производственного объединения «Минскводоканал» Николай Крук 8.40 Потребительская корзина. 9.00 Новости 15.00 Новости 15.15 «ДЕВОЧКА И ОКЕАН» 15.40 Видеокурс немецкого языка. Передача 2-я 16.00 ТВ - школе. Белорусская литература. 11-й класс. «Янка Купала и его комедия «Тутушчыя» 16.30 Наш край. «Из истории Давид-Городка» 16.50 Новые имена 17.00 Новости 17.10 «Живу и помню» К 70-летию народного артиста СССР композитора Евгения Глебова 17.35 Усадьба. 18.00 Доброй вечер, Беларусь! «Разговор в прямом эфире, «Что делать?», «Отбой» 18.40 Международные спортивные новости 19.00 Новости 19.15 Политические диалоги 19.30 Спортивная гимнастика. Открытый Кубок Республики Беларусь. Трансляция из Минского Дворца спорта 20.30 Новые имена 20.40 Колыбельная 21.00 Панорама 21.40 Событие 21.55 Телебарометр 22.10 Крок-2. «Смертная казнь: за и против» Прямая линия 22.55 Хит-парад 23.00 Мадонна и Х.Кайтел в психологической драме «ОПАСНАЯ» 0.50 Новости 1.00 Акколада	17.15 «Маски-шоу» 17.45 «Здесь и сейчас» 18.05 «В поисках утраченного» Георгий Вицин. Об этом замечательном актере - очередная программа Глеба Скороходова 18.45 «ВО ИМЯ ЛЮБВИ» 19.45 «Спокойной ночи, малыши!» 20.00 «Время» 20.35 Погода 20.40 «Однако» 20.50 «ОПЕКУН» Миша Короедов приезжает в южный город к своей подруге официантке Любе в надежде пожить за ее счет. Но Люба не собирается кормить бездельника и определяет его опекуном к старушке... 22.30 «Собрание заблуждений» «Америка, которую мы потеряли» Ленд-лиз в годы войны 23.00 Новости 23.15 «ПЯТНИЦА, 13-Е» 6.00, 7.00, 8.00 «Вести» 7.15 «Дежурная часть» столицы 8.20 «Ле Монти» 8.30 «Арена - спорт» 9.00 «МИЛЕДИ» 9.50 «ЛЕТО НАШЕЙ ТАЙНЫ» 15.30 «Астерикс» М/ф 16.00 «Вести» 16.20 «Башня» 17.00 «КОМИССАР РЕКС» 18.00 «Вести» 18.30 «Клуб «Белый полугай» Путешествия по Риге, полугай залетел в старый город и попал на национальный праздник «Лиго» 19.00 «ПРОСТЫЕ ИСТИНЫ» 20.00 «Вести» 20.45 «БЛИЗНЕЦЫ- ДРАКОНЫ» Боевик. Прямо в роддоме у бизнесмена Ма украли одного из близнецов. Через годы один из них стал выдающимся психологом, другой волею случая связался с бандитами. 22.35 «Театр+ТВ» 23.30 «Как жить дальше будем?» 23.45 «Дежурная часть» 0.00 «Вести» 0.20 «Магазин на диване»	РТР 7.00, 19.10, 7.05, 11.30, 13.30, 19.30, 23.00 Новости культуры 7.25 «Ню хау» 7.40 «Битва за Британию» 8.35 «Консилиум» 9.00 «СЕРДЦА ЧЕТЫРЕХ» 10.30 «Забывшие имена» Зинаида Гиппиус. 3-я часть 11.00 «Художник и сказка» 11.40, 20.45 «После новостей...» 12.00 «ЦИРК УМБЕРТО» 12.55 «Жемчужины Средиземноморья» 13.05 «Леонид Андреев» 2-я часть 13.45 «Сказание про Игорев походы» М/ф 14.15 «Разговор в пути» 15.00, 17.30 Новости 15.10 «КУКЛА» «ДНЕВНИК СТАРОГО ПОМОЩНИКА ВЛАДЕЛЬЦА МАГАЗИНА» 1-я с. Польша, конец XIX века. Станислав Вокунский - владелец галантерейного магазина беззащитно влюблен в дочь разорившегося аристократа Изабеллу. 16.30 «Садко» 16.40 «Шахзада» 17.40 «Российский курьер» 18.20 «Время музыки» 18.45 «Осенние портреты» Елена Фадеева 19.15 «Чудо-сказка» 19.50 «Разделенный класс» Д/ф 21.05 «СЕРДЦА ЧЕТЫРЕХ» Музыкальный видеоклип. 22.35 «Джазофрения» 18.00 Программа Кеннета Коупленда 18.25, 20.25, 21.55 «У стойки бара» 18.30 Детский экран 19.00 «ГОРЕЦ»	ТНТ 8.00, 16.00 «САН-ТРОПЕ» 9.00 «Из жизни женщины» 9.30, 18.30 «ЕЕ ЗВАЛИ НИКИТА-2» 10.30 «МЕЖДУ АНГЕЛОМ И БЕСОМ» Комедия. 12.30 «Приключения Болека и Лелека» М/ф 13.00 «Сказка про лунный свет» М/ф 13.30 «МАРИСОЛЬ» 14.30 «ШАЛУНЬЯ» 15.30 «БОИШЬСЯ ЛИ ТЫ ТЕМНОТЫ?» 17.00 «Из жизни женщины» 17.30 «Момент истины» 18.00 «Почему у петуха короткие штаны?», «Неумолика», «Нелоседа, Мякиш и Нелетак» М/ф 19.30 «ДЕТЕКТИВ НЭШ БРИДЖЕС» 20.30 «НИК И ДЖЕЙН» Мелодрама. Все основное время решительная женщина Джейн проводит на работе и редко видится со своим приятелем Джоном. В результате она однажды застает его в постели со своей подругой. 22.40 «Глобальные новости» 22.45 «ДЕТЕКТИВ НЭШ БРИДЖЕС» 23.45 «Момент истины» 5.55 «День за днем» 7.45 «Дорожный патруль» Самые горячие новости столицы 8.00 ТСН-6 8.10 «Те Кто» 8.25 «Вы - очевидцы» Ведущий - Иван Усачев 8.50 «Спасибо за покупку!» 9.00 «ВОЗВРАЩЕНИЕ САНДОКАНА» 10.00 ТСН-6 10.10 «ЗОВ УБИЙЦЫ» «УБИЙСТВО ПОД КОПИРКУ» «ПРЕВРАТНОСТИ СУДЬБЫ» 12.00 ТСН-6 12.05 «День за днем» 14.00 ТСН-6 14.05 «Жадный богач», «Из пушки на Луну и далее без остановок» М/ф. 14.40 «ПРОСТО МАРИЯ» 15.30 «Серебряный конь» М/ф 16.00 ТСН-6 16.10 «ПРИКЛЮЧЕНИЯ ШЕРЛИ ХОЛМС» для подростков 16.40 ДИСК-канал. Познавательно-развлекательная 17.10 «Дорожный патруль» 17.30 «ГРЕЙС В ОГНЕ IV» 17.55 «ВОЗВРАЩЕНИЕ САНДОКАНА» 19.00 Новости дня	ТВ-6 5.55 «День за днем» 7.45 «Дорожный патруль» Самые горячие новости столицы 8.00 ТСН-6 8.10 «Те Кто» 8.25 «Вы - очевидцы» Ведущий - Иван Усачев 8.50 «Спасибо за покупку!» 9.00 «ВОЗВРАЩЕНИЕ САНДОКАНА» 10.00 ТСН-6 10.10 «ЗОВ УБИЙЦЫ» «УБИЙСТВО ПОД КОПИРКУ» «ПРЕВРАТНОСТИ СУДЬБЫ» 12.00 ТСН-6 12.05 «День за днем» 14.00 ТСН-6 14.05 «Жадный богач», «Из пушки на Луну и далее без остановок» М/ф. 14.40 «ПРОСТО МАРИЯ» 15.30 «Серебряный конь» М/ф 16.00 ТСН-6 16.10 «ПРИКЛЮЧЕНИЯ ШЕРЛИ ХОЛМС» для подростков 16.40 ДИСК-канал. Познавательно-развлекательная 17.10 «Дорожный патруль» 17.30 «ГРЕЙС В ОГНЕ IV» 17.55 «ВОЗВРАЩЕНИЕ САНДОКАНА» 19.00 Новости дня	ТВ-ЦЕНТР 5.00, 6.15, 7.15 Утренний телеканал 7.00 «События» 8.00 «Деловая Москва» 8.15 «Все народы России» Осетины 8.45 «Парад плюс»: выбери песню. Музыкальная программа 9.00 «МИССИЯ НЕВЫПОЛНИМА» 10.00 «События» 10.15 «Петровка, 38» 10.30 «Правильный выбор» Фильм из документального а «Закон любви» 11.00 «Дата» Телеканал. Взгляд из виртуальной студии 12.00 «ВСЕ РЕКИ ТЕКУТ» 13.00 «События» 13.15 «Тупой и еще тупее» М/ф для подростков 13.45 «Парад плюс»: выбери песню 14.00 «КОРОЛЕВА МАРГО» 15.00 «Регионы: прямая речь» 15.30 «Сразись с чемпионом» Спортивная эстафета для школьников 16.00 «События» 16.15 «Дата» 17.15 «Деловая Москва» 17.30 «Исчезающий мир» 18.10 «АД В МАЛЕНЬКОМ ГОРОДКЕ» 19.00 «События» 19.55 «ПОГОНЯ» 21.45 События одной строкой 21.50 «Постскриптум» 22.00 «Времечко» 22.20 «Петровка, 38» 22.30 «МИССИЯ НЕВЫПОЛНИМА» 23.30 «Времечко» «Ночной полет» 0.00 «Да!» канал 9.30 Водные лыжи. Кубок мира. 10.00 Мотоспорт. «Формула» 11.00 Автоспорт. «Ключ на старт!» 12.00 Экстремальный спорт. 13.00 Футбол. Отборочные матчи «ЕВРО 2000» 15.00 Горный велосипед. 15.30 Горный велосипед. Кубок мира в Бельгии 16.00 Велогонки. Тур Испании 18.00 Футбол. Отборочные матчи 20.00 Экстремальный спорт. 21.00 Мотоспорт. «За рулем»	АСТ 5.00 М/ф 5.30 «Факт» 5.40 «ХОЖДЕНИЕ ПО МУКАМ» 4-я с. «ЧЕТ-ВЕРО» 7.20 Конкурсные работы Евразийского телефорума-99 7.50 Пресса: за и против 8.00 Аистенок 8.30 «Факт» 8.40 «АЛЛО, ТЫ МЕНЯ ЛЮБИШЬ» 4-я с. 9.40 «Только для женщин» 10.15 «Д/ф экран» «Мир Ясной поляны» Часть 2-я 10.55 «Если у вас ЧП» Поход на байдарках 11.00 М/ф «Светлячок № 4», «Муравьишка-хвастунышка» 11.30 «Факт» 11.40 «СЧАСТЬЕ» 9-я с. 12.40 Экономика для вас 12.50 Музыкальная мозаика 13.00 Д/ф «На страже природы» 13.25 «Спорт каждый день» 13.55 Из XX в XXI век. Директор Центра репродукции человека А.С.Акопян 14.00 Аистенок 14.30 «Факт» 14.40 «ХОРЕЗМСКАЯ ЛЕГЕНДА» 1-я с. 15.50 Музыкальная мозаика 16.00 Конкурсные работы Евразийского телефорума-99 16.30 «Мужские заботы» 17.00 Мир ислама 17.30 «Факт» 17.45 «СУРРОГАТНАЯ МАТЬ» 147-я с. 18.40 Музыкальная мозаика 18.55 «Гость в студии V.I.P.» Д.Дибров 19.10 «Люди искусства» 19.55 «Если у вас ЧП» 20.00 «Только для женщин» 20.30 «Факт» 20.40 «Спорт каждый день» 21.05 Экономика для вас 21.15 «ХОЖДЕНИЕ ПО МУКАМ» 4-я с. «ЧЕТ-ВЕРО» 22.55 Из XX в XXI век. 23.00 «Кинопанорама. Встречи» 23.30 «Факт» 23.40 «ЭКСТРАДИЦИЯ 2» 3-я с. 0.40 «Мужские заботы» 1.05 Музыкальная мозаика 1.15 «Люди искусства» 2.00 «Фольклорная весна» 2.30 «Факт» 2.40 «ХОЖДЕНИЕ ПО МУКАМ» 4-я с. «ЧЕТ-ВЕРО» 4.15 «Гость в студии V.I.P.» Д.Дибров 4.30 Д/ф «На страже природы» 4.55 «Если у вас ЧП» Поход на байдарках
---	--	--	---	---	---	--

ПЯТНИЦА, 10 верасня.

Пр. Ганны, Анатоля, Дзяніса, Захара, Ігната, Лявона, Лук'яна, Паўла, Рыгора, Фёгара, Яфіма. Кат. Лукаша, Мікалая.

БТ 6.30 Добroe утро! 7.00 Новости 7.10 Добroe утро! 8.15 Политические диалоги 8.40 Потребительская корзина. 9.00 Новости 9.10 ТВ - школе. 9.40 Королевская охота 10.10 Уроки Н.Новожиловой 10.35 Усадьба. 11.00 Новости 11.10 Новые имена 11.16 «Европейские дни Наследия-98 в Республике Беларусь» Д/ф 11.30 Встречу «Дожинок-99» 12.00 Сделано в Беларуси. 12.15 Телебарометр 12.30 Спортивная гимнастика. 13.35 Новости 13.45 «ВОЗЬМИ МЕНЯ С СОБОЙ» 15.00 Новости 15.10 «ДЕВОЧКА И ОКЕАН» 15.35 Окружающий мир. 16.00 Регион. Передача из Могилева 16.25 Новые имена 16.30 «Риск-версия» Телеигра 17.00 Новости 17.15 «А музыка звучит...» 17.35 «Сегодня с вами...» 18.00 Доброй вечер, Беларусь! «Разговор в прямом эфире, «Что делать?», «Зовести» 18.45 Новости 19.00 Спортивная гимнастика. 21.00 Панорама 21.40 Событие 22.00 Творческий вечер народного артиста СССР композитора Евгения Глебова. 23.15 «ИЗГНАННИК» (беларуский фильм) 23.55 Хит-парад 24.00 Новости	20.45 «КАНДИДАТ НА УБИЙСТВО» 23.35 «Майкл Джексон и друзья» 23.55 Новости 0.10 «НАВЕДИ ПОРЧУ» Пародия на ужасы. 6.00, 7.00, 8.00 «Вести» 7.15 «Дежурная часть» 8.20 «Гомеопатия и здоровье» 8.30 «Диалоги о рыбалке» 9.00 «МИЛЕДИ» 9.50 «ЛЕТО НАШЕЙ ТАЙНЫ» 15.30 «Астерикс» М/ф 16.00 «Вести» 16.20 «Башня» 17.00 «Слушается дело» 18.00 «Вести» 18.30 «Осторожно, Модерн!» 19.00 «КОРОЛИ РОССИЙСКОГО СЫСКА» 20.00 «Вести» 20.45 «ТАКИЕ СВОБОДНЫЕ БАБОЧКИ» Мелодрама. 23.05 «ЖАРА В ЛОС-АНДЖЕЛЕСЕ» 0.00 «Вести» 0.20 «Дежурная часть» 0.35 «Магазин на диване» 5.20, 6.20, 7.20 «Криминал» 5.35 «Карданский вал» 5.50, 7.45 «Впрок» 6.35 М/ф 6.50 «Большие деньги» 7.55 «Д.Д.Д. ДОСЬЕ ДЕТЕКТИВА ДУБРОВСКОГО» 9.00 «Сегодня» 9.25 «ГРАФ МОНТЕ-КРИСТО» 10.25 «Я и моя собака» 11.00 «Сегодня» 11.30 «Старый телевизор»: «ВОЗВРАЩЕНИЕ»	РТР 7.00, 19.10, 7.05, 11.30, 13.30, 19.30, 23.00 Новости культуры 7.25 «Ню хау» 7.40 «Битва за Британию» 8.35 «Консилиум» 9.00 «СЕРДЦА ЧЕТЫРЕХ» 10.30 «Забывшие имена» Зинаида Гиппиус. 3-я часть 11.00 «Художник и сказка» 11.40, 20.45 «После новостей...» 12.00 «ЦИРК УМБЕРТО» 12.55 «Жемчужины Средиземноморья» 13.05 «Леонид Андреев» 2-я часть 13.45 «Сказание про Игорев походы» М/ф 14.15 «Разговор в пути» 15.00, 17.30 Новости 15.10 «КУКЛА» «ДНЕВНИК СТАРОГО ПОМОЩНИКА ВЛАДЕЛЬЦА МАГАЗИНА» 1-я с. Польша, конец XIX века. Станислав Вокунский - владелец галантерейного магазина беззащитно влюблен в дочь разорившегося аристократа Изабеллу. 16.30 «Садко» 16.40 «Шахзада» 17.40 «Российский курьер» 18.20 «Время музыки» 18.45 «Осенние портреты» Елена Фадеева 19.15 «Чудо-сказка» 19.50 «Разделенный класс» Д/ф 21.05 «СЕРДЦА ЧЕТЫРЕХ» Музыкальный видеоклип. 22.35 «Джазофрения» 18.00 Программа Кеннета Коупленда 18.25, 20.25, 21.55 «У стойки бара» 18.30 Детский экран 19.00 «ГОРЕЦ»	ТНТ 8.00, 16.00 «САН-ТРОПЕ» 9.00 «Из жизни женщины» 9.30, 18.30 «ЕЕ ЗВАЛИ НИКИТА-2» 10.30 «МЕЖДУ АНГЕЛОМ И БЕСОМ» Комедия. 12.30 «Приключения Болека и Лелека» М/ф 13.00 «Сказка про лунный свет» М/ф 13.30 «МАРИСОЛЬ» 14.30 «ШАЛУНЬЯ» 15.30 «БОИШЬСЯ ЛИ ТЫ ТЕМНОТЫ?» 17.00 «Из жизни женщины» 17.30 «Момент истины» 18.00 «Почему у петуха короткие штаны?», «Неумолика», «Нелоседа, Мякиш и Нелетак» М/ф 19.30 «ДЕТЕКТИВ НЭШ БРИДЖЕС» 20.30 «НИК И ДЖЕЙН» Мелодрама. Все основное время решительная женщина Джейн проводит на работе и редко видится со своим приятелем Джоном. В результате она однажды застает его в постели со своей подругой. 22.40 «Глобальные новости» 22.45 «ДЕТЕКТИВ НЭШ БРИДЖЕС» 23.45 «Момент истины» 5.55 «День за днем» 7.45 «Дорожный патруль» Самые горячие новости столицы 8.00 ТСН-6 8.10 «Те Кто» 8.25 «Вы - очевидцы» Ведущий - Иван Усачев 8.50 «Спасибо за покупку!» 9.00 «ВОЗВРАЩЕНИЕ САНДОКАНА» 10.00 ТСН-6 10.10 «ЗОВ УБИЙЦЫ» «УБИЙСТВО ПОД КОПИРКУ» «ПРЕВРАТНОСТИ СУДЬБЫ» 12.00 ТСН-6 12.05 «День за днем» 14.00 ТСН-6 14.05 «Жадный богач», «Из пушки на Луну и далее без остановок» М/ф. 14.40 «ПРОСТО МАРИЯ» 15.30 «Серебряный конь» М/ф 16.00 ТСН-6 16.10 «ПРИКЛЮЧЕНИЯ ШЕРЛИ ХОЛМС» для подростков 16.40 ДИСК-канал. Познавательно-развлекательная 17.10 «Дорожный патруль» 17.30 «ГРЕЙС В ОГНЕ IV» 17.55 «ВОЗВРАЩЕНИЕ САНДОКАНА» 19.00 Новости дня	ТВ-ЦЕНТР 5.00, 6.15, 7.15 Утренний телеканал 7.00 «События» 8.00 «Деловая Москва» 8.15 «Все народы России» Северные ханты 8.45 «Парад плюс»: выбери песню 9.00 «МИССИЯ НЕВЫПОЛНИМА» 10.00 «События» 10.15 «Петровка, 38» 10.30 «Правильный выбор» Фильм из документального а «Закон любви» 11.00 «Дата» Телеканал. Взгляд из виртуальной студии 12.00 «ВСЕ РЕКИ ТЕКУТ» 13.00 «События» 13.15 «Тупой и еще тупее» М/ф для подростков 13.45 «Парад плюс»: выбери песню 14.00 «КОРОЛЕВА МАРГО» 15.00 «Регионы: прямая речь» 15.30 «Сразись с чемпионом» Спортивная эстафета для школьников 16.00 «События» 16.15 «Дата» 17.15 «Деловая Москва» 17.30 «Исчезающий мир» 18.10 «АД В МАЛЕНЬКОМ ГОРОДКЕ» 19.00 «События» 19.55 «ПОГОНЯ» 21.45 События одной строкой 21.50 «Постскриптум» 22.00 «Времечко» 22.20 «Петровка, 38» 22.30 «МИССИЯ НЕВЫПОЛНИМА» 23.30 «Да!» канал 9.30 Гольф. Тур PGA. 10.30 Парусный спорт. «Под парусами» 11.00 Мотоспорт. «За рулем» 12.00 Экстремальный спорт. 13.00 Футбол. Отборочные матчи «ЕВРО 2000» 15.00 Мотоспорт. «За рулем» 16.00 Велогонки. Тур Испании 18.00 Футбол. Отборочные матчи «ЕВРО 2000» 20.00 Экстремальный спорт. 21.00 Футбол.	АСТ 5.00 М/ф 5.30 «Факт» 5.40 «ХОЖДЕНИЕ ПО МУКАМ» 5-я с. 7.20 Конкурсные работы Евразийского телефорума-99 7.50 Пресса: за и против 8.00 Аистенок 8.30 «Факт» 8.40 «АЛЛО, ТЫ МЕНЯ ЛЮБИШЬ» 5-я с. 9.40 «Только для женщин» 10.05 Д/ф «1812 год» 11.00 Программа М/ф 11.30 «Факт» 11.40 «СЧАСТЬЕ» 10-я с. 12.40 Экономика для вас 12.50 Музыкальная мозаика 13.00 Д/ф «На страже природы» 13.25 «Спорт каждый день» 13.55 Из XX в XXI век. 14.00 Аистенок 14.30 «Факт» 14.40 «ХОРЕЗМСКАЯ ЛЕГЕНДА» 15.50 Музыкальная мозаика 16.00 Конкурсные работы телефорума-99 16.30 «Мужские заботы» 17.00 «На пороге века» 17.30 «Факт» 17.45 «СУРРОГАТНАЯ МАТЬ» 148-я с. 18.40 Музыкальная мозаика 18.55 «Гость в студии V.I.P.» А.Демидова 19.10 «Божественная Жизель» 19.55 «Если у вас ЧП» Укус змеи 20.00 «Только для женщин» 20.30 «Факт» 20.40 «Спорт каждый день» 21.10 Экономика для вас 21.20 «ХОЖДЕНИЕ ПО МУКАМ» 22.30 «Звездная семья» 22.55 Из XX в XXI век. 23.00 «В мире джаза» Группа «Аллегр», 23.30 «Факт» 23.40 «ЭКСТРАДИЦИЯ 2» 4-я с. 0.40 «Мужские заботы» 1.05 Музыкальная мозаика 1.15 «Божественная Жизель» 2.00 «В кругу друзей» В.Малежик 2.30 «Факт» 2.40 «ХОЖДЕНИЕ ПО МУКАМ» 5-я с. 3.50 «Звездная семья» 4.15 «Гость в студии V.I.P.» А.Демидова 4.30 Д/ф «На страже природы» 4.55 «Если у вас ЧП» Укус змеи
--	--	--	---	--	--

МАЛАДЗЕЧАНСКИ МАГАЗІН

МЭБЛА

ВЯЛІКАЯ КАЛЕКЦЫЯ МЭБЛІ

У ЛЮБЫ ПАКОЙ

Вялікая калекцыя брэсцкіх дываноў з 24 ліпеня

ПРАЦУЕМ з 10 да 19. па СУБОТАХ з 10 да 15

Даведкі, заказы - 63224, 63006, 63226

Падлягае абавязковай сертыфікацыі

СУБОТА. 11 верасня.

7.00	Добroe утро!
8.00	М/ф
8.15	Столицы.
8.40	Потребительская корзина.
9.00	Новости
9.10	Киногосбор
9.35	«Сегодня с вами..»
10.00	БИАТЛОН.
11.00	Здоровье.
11.25	Вершина мира.
11.55	«Все нормально, мама!»
12.30	Усадьба.
12.55	Новые имена
13.00	БИАТЛОН.
13.50	Компьютерный полигон
14.00	Четвертое измерение.
14.25	Олимп
15.00	Новости
15.10	Уроки Натальи Новожиловой
15.35	Познай себя. «Что такое психологический имидж?»
15.55	«Все мы родом из детства»
16.50	«Это моя работа» Стилист
17.25	КВН. 1/4 финала
18.30	«На каждый звук есть эхо на земле» Д/ф
19.40	Из достоверных источников
20.00	Новые имена
20.05	Бездельник
20.40	Космическая
21.00	Панорама
21.40	«УОЛД-СТРИТ»
23.40	Хит-парад. Итоги недели
23.55	Видимо-невидимо

БТ

20.00	«Секреты» МАТЕРИАЛЫ»
20.50	«Женские истории»
22.30	«ГРУППА «КОММИТМЕНС» Безработный парень Джими вместе со своими сверстниками создает группу «Коммитменс» Выступая в некогда популярном стиле соул, ребята завоевывают признание публики.

РТР

7.00	«ПРИКЛЮЧЕНИЯ РЫЖЕГО МАЙКЛА» Приключенческий фильм по мотивам романа Джека Лондона «Майкл, брат Джерри» Убежав от богатых и любящих хозяев, рыжий породистый пес круто изменил свою судьбу.
8.30	«Почта РТР» Обзор писем телезрителей
9.00	«Доброе утро, страна!»
9.30	«Сам себе режиссер»
10.00	«Сто к одному»
10.45	«Хорошие новости»
11.15	«Золотой ключ»
11.30	«Фонтан»
12.00	«Вести»
12.20	Открытие чемпионата России по хоккею. СКА (Санкт-Петербург) - «Динамо» (Москва). Трансляция из Санкт-Петербурга
15.00	«Папа, мама, я - самые необычные конкурсы и эстафеты для самых спортивных семей. Ведущий - Игорь Корнепук
16.00	«Акуна матата»
17.00	«Моя семья»
18.05	«Два рояля» Ведущий - Сергей Минаев
18.55	«Аншлаг» и Ко»
20.00	«Вести»
20.40	«ОТРАЖЕНИЕ» Боевик. Новые русские облюбовали место для своих коттеджей в заповедной зоне. Для начала строительства необходимо получить согласие лесничего. В ход идут все средства: подкуп, шантаж, похищенные новости.
22.35	Легкая атлетика. «Золотая лига» Финал.

ОРТ

6.30	«ОСОБО ОПАСНЫЕ» Острозажетный фильм о работе сотрудников уголовного розыска.
7.55	«Бабушка удава» М/фсеанс
8.50	«Слово ластыря» Митрополит Кирилл
9.15	«Домашняя библиотека»
9.25	«100%
9.40	Новости
9.55	«Утренняя почта»
9.50	«АльФ» Комедийный
10.20	«Смак»
10.45	«Здоровье»
11.10	«Чтобы помнили..»
11.55	«БЛИЗНЕЦЫ» Комедия.
13.25	«Паламбур»
14.00	Новости
14.15	«В мире животных»
14.55	«Как это было» Встречи Н.Хрущева с интеллигенцией. 1962 год.
15.40	Футбол. Чемпионат России.
17.55	«Ералаш»
18.10	«ВА-БАНК» Криминальная комедия. Знаменитый «медвежатник» Квинто, выйдя из тюрьмы, решил «завязать» Но известие о смерти друга круто меняет его планы. Он решает ограбить банк Крамера, виновника всех

НТВ

7.00	«Сегодня»
7.20	Юбилей Людмилы Целиковской. «АНТОН ИВАНОВИЧ СЕРДИТСЯ» Музыкальная комедия о профессоре консерватории, который признает только серьезную музыку, и его очаровательной дочери, получившей роль в новой оперетте.
8.40	«Старый телевизор: «Фитиль»
9.00	«Сегодня»
9.15	«Криминал» «Чистосердечное признание»
9.40	«Пойми меня» Ведущий - Олег Марусев
10.05	«КОНАН» Фантастико-приключенческий
11.00	«Сегодня»
11.25	Премьера НТВ.
12.30	«Весь Жванецкий»
13.00	«ОДНАЖДЫ ДВАДЦАТЬ ЛЕТ СПУСТЯ»

НТВ

Лирическая комедия о многодетной маме, ее счастливой и нелегкой женской доле.

14.30 «Своя игра»

15.00 «Сегодня»

15.25 Премьера НТВ. «Большие родители»

15.55 «ОНА НАПИСАЛА УБИЙСТВО»

16.50 «Я и моя собака»

17.20 Премьера НТВ. «Один день»

18.00 «Сегодня»

18.40 «СЕДЬМАЯ МИШЕНЬ» Криминальная драма. Бывший военный корреспондент Бастьен Гримальди, казалось бы, не имевший никаких врагов, был жестоко избит группой неизвестных, а затем кто-то начал шантажировать его по телефону..

20.30 «Итого»

21.00 «Сегодня»

21.45 «НУЧНОЙ ВИЗИТ» Бытовая мелодрама. Двое случайно встретившихся немолдых мужчин исповедуются друг другу о своей нелегкой жизни..

23.05 «Футбольный клуб»

23.35 «Про это»

Культура

9.10	«Читая Библию»
9.20	«Книжный клад»
9.33	К 105-летию А.Довженко
10.05	«ЩОРС» Историко-революционная эпопея. Фильм о легендарном герое гражданской войны полководце Николае Щорсе (1895 - 1919).
12.00	«Тихоокеанский век»
13.00	«Аистенок»
13.30, 21.00	Новости культуры
13.45, 15.10	«Дни нашей жизни» Спектакль
16.35	«Знаменитые замки Европы»
17.00	М/ф
17.30	Новости
17.35	«Рассказы старого сплетника»
18.00	«Петушок и солнышко», «Первая зима» М/ф
18.15	«Дом актера» «Брызги шампанского»
18.40	«Чудо-сказка»
18.55	«15-й подъезд»
19.20	«Лосев» Д/ф. Режиссер - В.Косаковский
20.20	«Блеф-клуб»
21.20	«Спасибо, аист», «Друзья мои, где вы!» М/ф для взрослых
21.35	«Вокзал мечты» Ю.Башмет
22.05	«МАЛЫША» По мотивам ранних рассказов Максима Горького. Рассказ о гордой и своенравной деревенской красавице Маше.

8 канал

15.00	Джойс Майер «Жизнь в слове»
15.30	Детский экран
16.00	«МАЛЕНЬКАЯ ПРИНЦЕССА»
17.30	«Палитра»
18.00	М/ф-планета
18.25, 21.10, 23.25	«Двенадцать стульев»

Культура

9.10	«Читая Библию» Новый Завет
9.20	«ПРИКЛЮЧЕНИЯ ТОМА СОЙЕРА» По мотивам произведений Марка Твена.
10.45	«Конспилиум» О новых методах лечения онкологических заболеваний
11.10	«В тридцатом царстве»
11.40	ЖИТИЕ АЛЕКСАНДРА
13.00	«Аистенок»
13.30, 21.00	Новости культуры
14.05	«Память о лагерях» Д/ф
14.45	«Мировая деревня»
15.15	«Актер и время» Ангелина Степанова
16.05	«Знаменитые замки Европы» Замок Дракулы. Румыния
16.30	«Детский мир» Г.М.Маленков
17.00	«Мужик, штат Тамбов» Д/ф
17.30	Новости
17.35	«Телесфера»
17.55, 19.25	Шедевры мирового музыкального театра. Опера Дж.Верди «Отелло»
19.10	«Чудо-сказка»
20.35	М/ф для взрослых
21.25	В.Сливачев. «Кольмар-99»
21.50	«Прикосновение» Д/ф
22.00	«СЕНТ-ЭКЗОПЕРИ» История страстной любви Сент-Экзюпери и Консуэло Карильо.

НТВ

7.00	«Сегодня»
7.20	«ПЕРВОКЛАССНИЦА» Киноповесть о маленькой девочке, которая первый раз пошла в школу.

Пр. Иван Галавасек. Кат. Прота, Яна, Яцка.

18.30	«ТЕНИ ИСЧЕЗАЮТ В ПОЛДЕНЬ» 1-2 с.
21.00	«Вечеринка»
21.15	Коллекция 8 канала. Ванесса Паради
21.45	«29-Я УЛИЦА»
23.30	«Новости «Н-видео»

ТНТ

7.00	«Вот и Питер - ватный хвост» М/ф
8.00	«ПРИКОСНОВЕНИЕ АНГЕЛА»
9.00	«Приключения Педдингтонского медвежонка» М/ф
9.30	«Очевидец»-3. Док. «Океан»
10.05	«РАЗБУДИТЕ МУХИНА» Комедия.
11.40	«Вояж» М/ф
11.55	Лауреат премии «ТЭФИ» 1999 года. Док. фильм. «Дом мастера» 2-я с.
13.00	«Пылливые умы»
13.30	М/ф
14.30	«НХЛ: короли и свита»
15.00	«ТРИДЦАТЬ СЛУЧАЕВ МАЙОРА ЗЕМАНА»
16.00	«Суэта вокруг рояля»
16.30	«ЛЕГЕНДА О ВИЛЬГЕЛЬМЕ ТЕЛЛЕ»
17.30	М/ф
18.00	«Короли юмора»
18.30	«ПРИКОСНОВЕНИЕ АНГЕЛА»
19.30	«Титаны рестлинга на ТНТ»
20.30	«ПОЛИЦИЯ ГАМБУРГА. ЮЖНЫЙ ОКУРГ»
21.30	«Глобальные новости»
21.35	«Кино, кино, кино»
22.05	«РАНДЕВУ» Драма.
23.45	«Встреча с..» Ефим Шифрин
1.05	«Короли юмора»

ТВ-6

7.05	«Дорожный патруль»
7.20	«Утро продленного дня»
7.40	«Пуговка и Рыжик» М/ф
8.05	«Театр сказок»
9.55	«Путешествия с Национальным географическим обществом: «Душа Испании»
10.50	ДИСК-канал
11.30	«ДУЭТ ДЛЯ СОЛИСТКИ» Мелодрама. Знаменитая скрипка внезапно заболела тяжелой и трудноизлечимой болезнью. И ее профессиональная карьера и семейная жизнь резко пошли под уклон..
13.20	«Нью-Йорк, Нью-Йорк»
13.50	«Титры: Михаил Глузский»
14.15	«О.С.П-Студия»
15.10	«ФЛИПЕР Ш»
16.00	ТСН-6
16.05	«Спасибо за покупку!»
16.20	«Я сама» «Что такое - не везет?»
17.30	«Дорожный патруль» Расследование
17.50	«КРОВАВЫЙ КАМЕНЬ» Приключенческий фильм, события которого разворачиваются в Индии. Уникальный драгоценный камень, переходя из рук в руки, приносит своим владельцам не столько богатство, сколько несчастья..
19.20	«СВ шоу»

ТВ-6

15.00	Программа Рика Реннера
15.30	«МУЖИ И РАДОСТИ»
18.00	М/ф-планета
18.25, 21.40	«Весь мир на ладони»
18.30	«ТЕНИ ИСЧЕЗАЮТ В ПОЛДЕНЬ» 3-4 с.
21.00	«Вечеринка»
21.15	«Отбой»
21.30	Салон обуви «Вероника»
21.45	«ЧТО ГЛОЖЕТ ГИЛБЕРТА ГРЕЙПА»

ТНТ

7.00	«Дом с привидениями»
8.00, 18.30	«ДОРОГА К СМЕРТИ» 1-я с.
9.00	«Приключения Педдингтонского медвежонка» М/ф
9.30	«Очевидец»-3
10.05	«ТРЕТЬЯ МОЛОДОСТЬ» Биографический фильм
11.50	«Открытые небеса»
13.00	«Про всех на свете» М/ф
13.30	«Дом с привидениями»
14.30	«Мировой футбол»
15.00	«ТРИДЦАТЬ СЛУЧАЕВ МАЙОРА ЗЕМАНА»
16.00	«Вороньяный воздух» Евгений Лебедев
16.30	«ЗОВ» 1-я с.
17.30	«Трубка мира», «Ерик», «Три Панька» М/ф
19.00	«Просто смешно» Гость - Александр Белавский
19.30	«Музыка на ТНТ»
20.30	«АГЕНТ НАЦИОНАЛЬНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ» ТРИ ДНЯ ДО ЭФИРА»
21.30	«Глобальные новости»
21.35	«Однажды вечером»
22.35	«Стриж и другие..» с участием Елены Прокловой
23.05	«Титаны рестлинга на ТНТ»
0.25	«Просто смешно»

ТВ-6

7.05	«Дорожный патруль»
7.20	М/ф
7.30	«Театр сказок»
9.25	ДИСК-канал.
10.00	«Пальчики оближешь»
10.30	«Канон» Религиозная программа
10.50	«Шесть новостей недели»
11.25	«Дорожный патруль» Расследование
11.45	«Star Start»
12.15	«Спасибо за покупку!»
12.25	«КОМЕДИЯ ОШИБОК» Экранизация одноименной пьесы У.Шекспира. Некий господин со своим слугой приехали из Сиракуз в Эфес и попали здесь в нелепую историю: их приняли за других людей..
14.35	«Сплетнички» М/ф
14.45	«Стартак» - чемпион!»
15.15	«Звезды о звездах»
15.45	«Знак качества»
16.35	«Катастрофы недели»

19.55	«СЕВЕРНАЯ ЗВЕЗДА» Приключенческий фильм, воскрешающий историю знаменитой «золотой лихорадки» на Аляске. В погоне за золотом вовлечено немало число персонажей..
21.30	«Те Кю недели»
21.55	«Дорожный патруль»
22.10	«Шесть новостей дня. Интерактивная»
22.20	«ОБОЗ на Васильевском спуске» Первые выходные дни сентября в Москве - это, как известно, праздник города.
23.55	«Плейбой»

ТВ-ЦЕНТР

7.00	«Витамины роста» канал
8.00	«Наша песня»
8.15	«На караул!»
8.30	«СПАСАТЕЛЬ МАКГАЙВЕР»
9.30	«Подумаем вместе»
10.00	«События»
10.15	«С утра попозже»
10.45	«Соло для часов с боем» Спектакль
13.00	«События»
13.15	Погода на неделю
13.20	«Просто Россия»
13.25	«Формула 1»
15.05	«Легенды спорта» Ирина Роднина
15.35	«ВОЛШЕБНОЕ РЕВЮ» Известное ледовое шоу находится на грани закрытия из-за отсутствия денег. Чтобы отсрочить выплату долга, руководству необходимо придумать новую программу с новой солисткой. Ею становится талантливая фигуристка.
18.00	«Брызг ринг»
19.00	«События»
20.05	«КРЕСТНАЯ МАТЬ» Криминальная драма. Когда последний главарь мафии стал жертвой очередной криминальной разборки, в дело вступили женщины: жены гангстеров, их матери, сестры, дочери. Все вместе они сплотились, чтобы отомстить убийцам своих мужчин и восстановить кровавую справедливость..
23.10	События одной строкой
23.15	«Парад плюс»
0.15	«УКОЛЬЗАЮЩАЯ КРАСОТА» Мелодрама. Чтобы узнать, кто ее настоящий отец, юная девушка приезжает в поместье скульптора. Она считает, что именно здесь ее зачала мать - известная поэтесса.

ЕВРОСПОРТ

9.30	Экстремальный спорт. зона
10.30	Горный велосипед. Кубок мира в Бельгии
11.00	Экстремальный спорт
11.30	Гребля на каноэ.
11.45	Супербайк.
12.45	Гребля на каноэ.
14.00	Футбол. Лига чемпионов
16.00	Мотогонки на выживание. Франция
16.30	Легкая атлетика.

Камп'ютэр-Сервіс
(01773) 64505
наділяє абзакцій сертифікат

МЯДЕЛ. 12 верасня.

7.00	Добroe утро!
8.00	«ДОБРЫЙ ДИВНЫЙ ДЕНЬ»
8.30	М/ф
8.40	Потребительская корзина.
9.00	Новости
9.15	«Навстречу» Юбилей ДМШ № 4
10.00	БИАТЛОН.
10.50	Турбоектив.
11.15	«Все нормально, мама!»
11.45	Белорусский дом.
12.15	Арсенал.
12.40	Сделано в Беларуси.
12.55	Новые имена
13.00	БИАТЛОН.
13.40	Приглашаем на вечерки.
14.10	Сельчане. Несвижский район
14.40	Новости
14.50	Чемпионат мира по автогонкам
17.00	«На волне взаимопонимания»
17.45	«Спешите жизнью насладиться»
18.20	Зорная рогатка.
18.50	Теленавигатор
19.10	Новые имена
19.15	Стадион
19.40	Кольбельная
20.00	Резонанс
20.50	«Карамболь» с участием создателей программы «Армейский магазин»
21.25	«ПОБЕГ ИЗ ШОУШЕНКА»
23.45	Премьера песни
23.55	Авто-парк

БТ

17.00	Ирина Роднина: и лед, и слезы, и любовь»
18.00	«Ералаш»
18.10	«МИМИНО» Замечательная лирическая комедия о летчике Мимино из горной деревушки Грузии. Летая на вертолете, он мечтает о штурвале настоящего большого лайнера..
20.00	«Авторская программа Сергея Доренко»
20.55	«КВН-99»
23.30	«Абажур»
0.00	«МАЙК ХАММЕР: СЕМЬ МЕРТВЫХ ГЛАЗ»

РТР

7.00	«Криж Отчествуй!»
7.30	«Остров сокровищ»
8.30	«Устами младенца»
9.00	«Доброе утро, страна!»
9.30	«Аншлаг» и Ко»
10.30	«Осторожно, модерн»
11.00	«Русское лото»
11.40	«Мир книг с Леонидом Куралевым»
12.00	«Вести»
12.20	«Федерация»
13.00	«ЗАКОН И ПОРЯДОК»
14.00	«Диалоги о животных»
15.00	«Старая квартира» Год 1991. 2-я часть
16.00	«Крест» Д/ф. Три новеллы о трех судьбах: о защитнике Брестской крепости Тимирее Зинатове, о поэтессе Юлии Друнина и о маршале Ахромееве. Режиссер - Г.Городнич. Россия, 1995 г.
16.30	«Досье» «Провинция: день за днем» Рассказ об истории и сегодняшней жизни малых народов - шапугов, нивхов, ненцев
17.00	Анонс перед «Зеркалом»
17.10	«ДЕВУШКА БЕЗ АДРЕСА» Лирическая комедия. Забавные приключения молодого строителя Пашки Гусарова начались с того момента, когда он в поезде встретил девушку Катю и навсегда полюбил ее.
19.00	«Зеркало»
20.00	«КОЛЫЦО» Мелодрама по роману Даниэля Стил. Молодой врач влюбляется в свою пациентку

СЕКТАР СПОРТУ

Вышэйшая ліга

У вышэйшай лізе трэба і забіваць

«Дынама» (Мінск) – ФК «Маладзечна» – 2:0

27.08, 1700 гледачоў, суддзя Ул. Сухавараў (Орша).

11 Макрыцкі (15 Рыжэўскі, 62)	Галы: Ледзянёў (11), Лявончык (69).
10 Лабецкі 9 Дзёрбан 4 С. Кабельскі (кап.) (16Парываеў, 46)(18Зрыбненка, 38)	Папярэджанне: Парываеў, 60.
8 Дараховіч	Запасныя: 12 Кацкель, 13 Дзіковіч, 14 Яўсеенка, 17 Ваўчок.
7 Федаровіч	Лепшыя: Васілеўскі, С. Кабельскі.
6 Вольскі 5 Паўлавец 2 Рагуновіч	
3 Вайтовіч	
1 Васілеўскі	

Увесь першы тайм складваўся ўражанне, што на полі змагаюцца прыкладна роўныя каманды: гасці ні ў чым не саступалі крыху лямівым гаспадарам. Першы гол быў нелагічны: першая (на 11-й

хвіліне!) сур'ёзная вылазка мінчан завяршылася ўзяццем варот – Храпкоўскі навісіў з правага фланга і юны Ледзянёў галавой закалаціў мяч. Усю гульню ў маладзечанцаў прагледжвалася строгая гуль-

нявая дысцыпліна: наступны момант у гаспадароў датаваны толькі 42 хвілінай гульні. Але ў атацы асаблівай небяспекі гасці не стварылі, запамініліся ўдар Паўлаўца пасля розыгрышу штрафнога, двойчы Сяргей Кабельскі намагаўся перакінуць здалёк варацар дынамаўцаў Афанасенку, які часцяком дзейнічаў у манеры свабоднага абаронцы. А ў футболе для дасягнення выніку ўсё ж трэба забіваць. Напэўна, гэта Юрый Курнёнін сказаў сваім падапечным, і яны кінуліся на гасцей, як быццам наліся сырога мяса. Хаця першы момант стварылі гасці: Макрыцкі ледзь не паспеў да хітрага паса С. Кабельскага, які выводзіў нападоўчага адзін на адзін з варацаром.

Потым дынамаўцы ўзяліся

за справу: пачалі плесці такія карункі, што ўсё дзіў даваліся. Лік буйнейшы не стаў, дзякуючы Васілеўскаму: двойчы Храпкоўскі замыкаў перадачы партнёраў, але наш варацар, як пантэра, скакаў у куцы варот і затрымліваў мяч на лініі варот.

Усё ж мінчане падвоілі лік: дасягнуў мэты стрэл Лявончыка. Нягледзячы на паражэнне, гасці пакінулі добрае ўражанне. Справа за нападаючымі: каб застацца ў вышэйшай лізе, трэба забіваць, а так... (гл. вынік).

Статыстыка матча:

удары па варотах: 17 (6 + 11) – 6 (4 + 2), з іх у створ варот: 7 (4 + 3) – 1 (0 + 1), вуглавых: 8 (4 + 4) – 0, фалы: 8–10, афсайды: 3–0.

Юрый КАРПІЦКІ.

Другая ліга

Забудова – Верас (Нясвіж) 1:0 (1:0)

Гол: Чарнелёў (13).

Склад: Анохін, Чарнелёў, Івашкевіч, Гулевіч, Студэнт, Відрук (Карыцька, 78), Татун (кап.), Півавар, 88), М. Мятліцкі, Лявончык (Рыгавіч, 58), Д. Мятліцкі, Нядзелька (Садчанка, 80).

Не першы ўжо раз чысцінцы выйграюць дома з мінімальным лікам. І, як заўсёды, не прапускаюць. Ізноў вялікае перавагае напружанне да апошніх хвілін, што, магчыма, крыху прытуляе радасць перамогі, але ніяк не каштоўнасць заваяваных ачкоў.

Адзіны гол быў забіты ў пачатку сустрэчы. Алег Гулевіч са стандартнага становішча ў сярэдзіне поля накіраваў мяч на правы край штрафной сапернікаў. Туды ўварваўся Сяргей Студэнт і

зrabіў падачу ў цэнтральную зону. У патрэбны час і ў патрэбным месцы здолеў апынуцца Аляксандр Чарнелёў, які галавою адправіў мяч у вароты.

Наогул, да перапынку гаспадары мелі перавагу. Яшчэ два добрыя моманты былі ў Чарнелёва: адзін – адразу ж пасля гола, калі ён недакладна прабіў у далёкі кут. У другім тайме чысцінцы аддалі ініцыятыву гасцям і пачалі дзейнічаць на контратаках.

Сяргей ГАЙКОВІЧ.

«Сморгонь» – «Беразіно»

Матч не адбыўся з прычыны недаезду гасцей.

Чакаем мінскага спаду

Згодна з папярэдняй неафіцыйнай інфармацыяй з БФФ, сморгонцам залічана тэхнічная перамога з лікам 3:0 над бабруйчанамі, якія не прыехалі на матч, што мы і ўнеслі ў табліцу.

Яна паказвае, што абедзве нашы каманды-землякі могуць рэальна змагацца за другі радок па выніках чэмпіянату. Удзельнікам засталася правесці па шэсць-сем матчаў. Адрыву «Трактара» цяпер досыць вялікі. Аднак і чысцінцы, і сморгонцы яшчэ будуць з ім гуляць адпаведна 5 і 19 верасня.

Адмоўны момант: матчы пройдуць на выездзе. Становіцца момант: мінчане яшчэ,

Сяргей ГАЙКОВІЧ.

Першынство Мінскай вобласці

«Вілія» (Вілейка) – «Белыя Росы» (Мінскі раён) 1:1

Галы: (60-пен); Андрэй Юхнавец (80).

Саме цікавае адбылося пасля перапынку. Пры ліку 1:1 гаспадары забілі другі раз, аднак суддзя «не ўбачыў», як мяч перасек лінію варот. Нават галкіпер мінчан пасля матча пацвердзіў памылку слугі Феміды. За некалькі хвілін да канца сустрэчы капітан «Віліі» Алег Губіч, які атрымаў спачатку жоўтую, а потым чырвоную карткі, адпомсціў суддзю ўдарам. Той ляжаў нерухома хвілін з пяць – увесь гэты час яму аказваў дапамогу медыцынскі работнік.

У гэтым сезоне рукапрыкладства выкарыстоўваў і адналюбнік Алег Юрый Грэцкі. «Пакрыўдзіўшы» чалавека ў чорным, ён адбываў дыскваліфікацыю ў 8 матчаў. Нападаючы «Віліі» Андрэй Шыла гаворыць:

– Амаў у кожнай гульні з нашым удзелам здараюцца недарэчнасці з судзействам. Калі нам не даюць гуляць «дома», то што казаць пра гасцявыя сустрэчы?

«Вілія» мае на сваім рахунку 24 ачкі і займае 7 месца.

Юлія ВАНСЛАУ.

Футболпрагноз

Далей без А. Полаза і «Ружовай мары»

Вынікі матчаў 1/8 фіналу турніру «РГ»

Сапраўдныя выходы:	xx1x11112x 21x
1. «Металург-2» – «Гётэборг»	0:1 (0:1)
2. «Тотэнхэм» – «Метрашток»	1:2 (5:6)
3. «Норд-Ост» – ФК «Казіно»	0:2 (3:5)
4. СШМ – «Ружовай мара»	2:1 (4:3)
5. «Метэор» – Мідлсбро»	2:1 (5:4)
6. ФПК «Кобра» – «Саўтгемптан»	3:2 (5:4)
7. МЮ-2 – «Авось»	2:2 (5:5)
8. ФПК «Рысь» – «Нотынгем»	3:3 (4:4)
	д. ч. 0:0 (0:0) пен. 3:2
	д. ч. 0:0 (1:1) пен. 2:1

Неверагодна, але факт: з 4 (!) каманд Аляксандра Полаза ў чвэрцьфінал не прайшла ніводная. Так нечакана завяршыла турнір адна з найярчэйшых асоб турніру. На першым этапе мы развітаемся і з Ірынай Івашынкай. Самая напружаная барацьба была ў 7-й пары, дзе П. Касцяноў толькі ў другой серыі пенальці здолеў прайсці далей.

У 1/4 фіналу сустрэнуцца:

	1234567890 123	
«Гётэборг»	22x111121x 211	
ФПК «Рысь»	112x211211 111	
«Метрашток»	x2211112x1 x11	
МЮ-2	1221x11211 111	
ФК «Казіно»	1221x11211 111	
ФПК «Кобра»	1x21112111 111	
СШМ	2x21112111 111	
«Метэор»	xx21112211 211	

Адзначу, што 7 з 8 каманд маюць непасрэднае дачыненне да Маладзечанскай Лігі Футболпрагнозу (МЛФП). Цяпер пачынаецца наступны сезон. Хто жадае ўдзельнічаць у спаборніцтвах МЛФП, прыйшліце заяўку на адрас рэдакцыі і 1 канверт з а/а.

Юрый КАРПІЦКІ.

Нічыя баявая, але не надта змястоўная

Маладзечна – Тарпеда-МАЗ (Мінск) 2:2 (0:1)

31.08, 2500 гледачоў, галоўны арбітр Валерый Язевіч (Ліда).

11 Макрыцкі	Галы: Вайтовіч (62), Макрыцкі (71); Малы (42), Жураўскі (70).
10 Паўлавец (19 Дзіковіч, 64)	Запасныя: Кацкель, Пілецкі, Зрыбненка, Яўсеенка.
9 Ваўчок	Выдалены Вайтовіч на 73 хвіліне пасля 2-га папярэджання.
8 Дараховіч	Лепшыя: С. Кабельскі, Дараховіч.
6 Вольскі (15 Рыжэўскі, 46) 5 Д. Кабельскі	
7 Федаровіч (17 Лабецкі, 64) 2 Рагуновіч	
3 Вайтовіч	
1 Васілеўскі	

Каманды выйшлі на матч без асноўных канструктараў гульні. Маладзечанцы Вячаслаў Дзёрбан і Міхаіл Мархель аказаліся траўміраванымі, аўтазаводца Рамана Лявіцкага таксама падвяло здароўе, а яго партнёр Юрый Малееў прапуская гульню пасля ажно дзесяці жоўтых карткаў.

У другім тайме Уладзімір Касакоўскі перабудоваў шэрагі каманды. Выйшаў на поле другі форвард Павел Рыжэўскі, так што сталі гуляць па сістэме 4-4-2 замест 5-4-1. Аднавіць лік удалося дзякуючы хітрыкам Сяргея Вайтовіча, калі «Маладзечна» атрымала права на штрафны метраж у 25 ад варот прама па цэнтры. Ён разбегаўся, але не ўдарыў, а папярэсіў арбітра вярнуць аўтазаводца ў сценку, з якой той дачасна выбег. Пакуль мінчанін ішоў назад, Вайтовіч, не марудзячы, прабіў праз пакінуты сапернікам месца. Магчыма, галкіпер узяў бы мяч, аднак здарыўся такі прыёмны для гаспадароў рыкашт.

Наогул, мінчане выйгравалі другі паверх, бо нейтралізавалі падачы Сяргея Кабельскага у напрамку высокіх Сяргея Федаровіча, Аляксандра Вольскага, Дамітрыя Ваўчка. І самі тарпедцы раз-пораз небяспечна атакавалі па наветры.

У гульнівым сутыкненні атрымаў глыбокае расцягненне на галаве і, магчыма, страценне мозгу, іх галкіпер Юрый Свіркоў. Гэтай падзея настолькі ўзрушыла прызыхаў фанат, што яны пачалі выкрываць даволі неспрыстойныя выразы. Дзіўна, але мясцовыя бальшычкі не паспрабавалі заглушыць іх, прынамсі, неадабральным гудам.

Напрыканцы тайма моцна з вострага вугла прабіў Сяргей Дараховіч, аднак 17-цігадовы Сяргей Дычкоўскі, які стаў у вароты, парываў мяч. Праз некалькі хвілін браты Кабельскія згубілі на сваім фланзе Ігара Доўнінава, праход якога завяршыўся вуглавым. Пасля розыгрышу з другой спробы мяч паліцеў на блізкую штангу.

Пайшоў адкрыты футбол.

гу, дзе ўсіх апыраўдзіў Мікіта Малы. Ізноў нам забівае былы наш футбаліст. Дарэчы, Уладзімір Карыцька правёў увесь матч на правым фланзе паўабароны і нічым асабліва не запамінуўся.

У другім тайме Уладзімір Касакоўскі перабудоваў шэрагі каманды. Выйшаў на поле другі форвард Павел Рыжэўскі, так што сталі гуляць па сістэме 4-4-2 замест 5-4-1. Аднавіць лік удалося дзякуючы хітрыкам Сяргея Вайтовіча, калі «Маладзечна» атрымала права на штрафны метраж у 25 ад варот прама па цэнтры. Ён разбегаўся, але не ўдарыў, а папярэсіў арбітра вярнуць аўтазаводца ў сценку, з якой той дачасна выбег. Пакуль мінчанін ішоў назад, Вайтовіч, не марудзячы, прабіў праз пакінуты сапернікам месца. Магчыма, галкіпер узяў бы мяч, аднак здарыўся такі прыёмны для гаспадароў рыкашт.

Мінчане адразу ж узмацнілі націск. Двойчы небяспечна быў штрафны Уладзімір Гольмак: нізам крыху міма і над самай перакладзінай. Чарговае стандартнае становішча з левага фланга было выканана дакладна: навет на галаву Сяргею Жураўскаму, якога пакінулі без прыгляду на лініі варацарскай. Лік стаў 1:2, але праз хвіліну зноў была нічыя. С. Кабельскі сабраў вакол сябе на правым фланзе шмат сапернікаў і здолеў навісіць мяч у цэнтр штрафной, дзе нікім не прыкрыты Макрыцкі вымушаны быў прабіць з лёту. Атрымалася нямоцна, некалькіх нязграбна, затое дакладна ў далёкі кут ды па такой траекторыі, што галкіпер да мяча не дасягнуўся.

Пайшоў адкрыты футбол.

Пайшоў адкрыты футбол.

«Таталізатар»

Нарэшце, новы пераможца

№	Матчы (17–18 верасня)	Лік-прагноз
1.	Гомель – Дынама (Мн)	
2.	Белшына – БАТЭ	
3.	Нафтан-Дэвон – Маладзечна	

Прозвішча _____	Адрас _____
Імя _____	Тэлефон _____

У 8 дасланных на адзінаццаты раўнд купонах толькі адзін адгаданы лік. Вызначыўся маладзечанец Сяргей Ярук, які алгадаў лік матча выйблян і бабруйчан.

Сяргей ГАЙКОВІЧ.

Рэгіянальная газета

ТУРНИРНАЯ ТАБЛІЦА

КАМАНДА	АЧКІ
1. БАТЭ (–1)	56
2. «Днепр-Трансмаш»	48
3. «Славія» (–1)	47
4. ФК «Гомель»	46
5. «Шахцёр»	42
6. «Дынама» (Мн)	38
7. «Дынама» (Бр) (–1)	35
8. «Белшына» (–1)	35
9. «Нёман-Белкард»	30
10. «Лакаматый-96»	28
11. «Тарпеда-МАЗ»	23
12. «Нафтан-Дэвон»	19
13. ФК «Ліда» (–1)	14
14. «Тарпеда-Кадзіна»	12
15. «Свіслач-Дах»	11
16. ФК «МАЛАДЗЕЧНА»	8

Сусветныя гульні палякаў

Ашмянцы на вагу золата

У польскім Любліне з 22 па 29 жніўня прайшлі традыцыйныя спаборніцтвы, на якія з'язджаюцца прадстаўнікі польскай дыяспары з усяго свету. Было 16 відаў спорту, у большасці з якіх удзельнічалі і жыхары Беларусі.

З нашага рэгіёна на гэты раз адправіўся ашмянскі спартсмен Станіслаў Бізукіч. Яму 23 гады, працуе на заво-

де «Радыётэхніка», часта выступае ў шматборстве за каманду раёна на абласных спаборніцтвах.

У Польшчы ён удзельнічаў у бегу на 1,5 кіламетра і ў плаванні на 100 і 200 метраў вольным стылем. Апошні з пералічаных відаў стаў для яго «залатым», а ў двух астатніх Станіслаў заняў другое месца.

Сяргей ГАЙКОВІЧ.

З НАТУРЫ

Цяжкая дарога дадому

Залаты дыск сонца быў якраз у зеніце. Летняя спякота з усёй сілай абрушылася на зямлю, растапіла асфальт. Гарачыня нясцерпная! Пераходзячы вуліцу, давялося спыніцца: непадалёку рухалася фурманка. Кіравала канём жанчына. Бы магніт, прыцягнуў увагу яе твар: патухлы, сухарлявы. І позірк у яе быў нейкі згаслы, пакутліва-тужлівы. Якраз той, калі кажуць: зірнеш — пахаладзе ў душы. Сівыя валасы выбіліся з-пад паркалавай хусцінкі, а таму яшчэ большую заклапочанасць надалі маршчыністаму твару. Многія праходзячы праводзілі жанчыну сваім дапытлівым позіркам. Не асцерагаючыся небяспечнага руху на гарадской вуліцы, ехала яна, лейцы павіслі ў зняможаных руках, а хударлявы конік, ціха цокаючы падковамі, павольна і панура мераў шлях у Сугваздаўскім напрамку.

Глядзела на такі малюнак і адчувала: нейкая непрыемнасць здарылася ў жанчыны, нешта так адчайна гняе яе. Больш пільна аглядзела павозку — і тут жа знайшла рагзакру-прычыну такога настрою. За спінай жанчыны, на

дошках, ляжала адрэзаная галава каровы, яна была старанна прысыпаная зялёнай травой. Гэты незвычайны груз запырмецілі многія праходзячы, бо з-пад травы задзірліва-здраніцка тырчалі моцныя цёмныя рогі. Ляжаў і віты павадок, які больш ужо не спатрэбіцца.

— Здала старая кароўку на бойню, — з гаспадарлівай кемлівасцю зрабіў вывад адзін з праходжых. — Што зробіш, старасць, бяссілле — не памочнікі чалавеку на схіле яго жыцця.

А збыць кароўку для дбайнага вяскоўца раўназначна вялікай трагедыі. Але рана ці позна яе прыходзіцца перажыць, звывнуцца з такім становішчам.

... Сумна парывалі колы, неахвотна мерылі зваротны шлях. Яны, як жорны жыцця, што ўжо страцілі сваю ранейшую моц, сваю ціхую, сціплую радасць працы. Вярталася жанчына ў родную вёску. Коніка не прыспешвала, не падганяла. Бо фурманка была не пустая: везла старая дадому надзвычай цяжкі груз — сваю тугу невыносную!

Ірына ПАШКЕВІЧ.



Пасябравалі.

ФОТА МІХАСЯ ЧАРНЯЎСКАГА.

СВЯТЫ

3 сапраўдным украінскім баршчом

МАЛАДЗЕЧНА. Тыя, хто неаб'якава ставіцца да культуры і быту ўкраінскага народа, адзначылі Дзень незалежнасці нашай суседкі — Украіны.

Украінцаў у Беларусі аб'ядноўвае таварыства "Ватра" (у перакладзе з украінскай — агонь, полымь). У Маладзечне дзейнічае філіял "Ватры" — "Краяны" (кіраўнік Мікалай Слабазюк).

Акрамя дня нараджэння Тараса Шаўчэнкі, сёлета адзначылі 40 год з дня вяселля маладзечанцы Раіса і Іван Чарненкі, якія ў 1961 годзе прыхалі ў Маладзечна па размеркаванні пасля львоўскага інстытута.

Гасцей Раіса частавала варэнікімі, сапраўдным украінскім баршчом і не толькі.

Надзея ЛІСАВА.

НЯВЫДУМАНЫЯ ГІСТОРЫІ

"Лякарства" ад крытыкі

У адным з калгасаў нашага раёна старшыня гаспадаркі вельмі перападала крытычных заўваг (абгрунтаваных і неабгрунтаваных). І ўсё ад аднаго і таго ж жыхара вёскі Рудзевічы (імяны не называюцца, бо і сёння жывуць героі гэтай гісторыі). На агульным сходзе так і чуюцца:

— Часлававіч, вы не кантралюеце работу сваіх спецыялістаў.

— За пагоркам шмат пустазелы, раю вам прыняць меры.

— Часлававіч, жніво трэба было пачынаць пазней, тады б не трэба дасушваць збожжа.

— Кажуць, што вы, калі праўленне прыме рашэнне, апошні галасуеце "за" ці "супраць". Дзе ваш прыклад?

— Не да твару старшыні калгаса хадзіць без гальштук. Па тэлевізары паказваюць, што ўсе адукаваныя людзі носяць гальштук.

І так далей, і да таго падобнае. Крытыка, заўвагі балбатуна вясковага ўсім надакучылі.

Аднойчы старшыня Чобат не вытрымаў і спытаў у аматара крытыкаваць:

— А вы, шаноўны, ні ў чым не памыляецеся? Усё робіце правільна, прадумана?

— Я заўсёды і ўсюды іду правільным шляхам. Мяне ні ў чым нельга дакараць.

Захацеў старшыня гаспадаркі больш ведаць пра праўдальбоца, і яму казалі, што той часам гоніць самагаю. Праўда, не на продаж, а для сваіх патрэб. І ўсё ж, гэты занятак забаронены законам.

Аднойчы старшыня прызначыў у вёсцы агульны сход

на позні вечар. Сярод прысутных быў і крытык. Кіраўнік гаспадаркі Чобат перад гэтым праз сваіх прыбліжаных выведаў, калі яго апанент выгнаў самагаю і не змог яе рэалізаваць. Дамовіўся з участковым, што той будзе знаходзіцца на вуліцы і яго паклічуць.

Не паспеў старшыня адкрыць сход, як у яго адрас гаварун вымавіў заўвагу. Старшыня заявіў:

— Калі я дапушчу памылку, зняваю паважанага крытыка, дык гатовы панесці адказнасць, можаце падаваць у суд, сведкаў тут шмат. Заяўляю, што вы гоніце самагаю, споймаеце суседзяў. Хто там ля дзвярэй? Выйдзіце на вуліцу, мо, сустрэнеце участковага, запрашайце сюды.

Участковы тут як тут. Разам з панятмымі і крытыканам выйшлі з хаты, а потым, праз пэўны час, вярнуліся з трубамі, бутэлькамі самагаю, пратаколам.

Маўчаў аматар крытыкі, не апраўдваўся. Па дамоўленасці старшыні і участковага на першы раз крытыкана не аштрафавалі. Не хацеў Чобат выглядаць чалавекам помсты, злым.

Які вывад са сказанага? Калі крытыкуеш, прапануеш, робіш заўвагі — не распыляйся на дробязях. Калі цябе крытыкуюць — май цяпенне, не затыкай рот іншым, не помсці.

Міхась

ЧАРНЯЎСКІ,

Мядзельскі р-н,

курортны

пасёлак Нарач.

НЕРУХОМАСЦЬ

ПРАДАМ

● 2-пакаёвую кватэру, 56 м². Т. у Вілейцы 55123 (тэлефанаваць да 9⁰⁰ і з 19⁰⁰).

● 2-павярховы дом, в. Макаўе, участак 12 сотак, прыватызаваны, будматэрыялы. Т./факс у Вілейцы 58939.

● ДОМ (ГАРАЖ, УЧАСТАК 0.1 га, ПАБЛІЗУ РАЧУЛКА) у в. ЗАСКАВІЧЫ. Т. у Маладзечне 37781.

● Двухпакаёвую кв-ру ў Маладзечне. Т. у Маладзечне 60648, 90470, у Мінску 798726.

● ГАРАЖ у ГК № 24 (29 м²). Т. у Маладзечне 37781.

● 2-пакаёвую кватэру агульнай пл. 49.42 м², жылой 27 м², 1-ы паверх, па вул. Ларына. Т. у Маладзечне 70022.

● 2-пакаёвую новую кватэру па вул. Віленскай, 11500 у. а. Т. у Маладзечне 74830.

● 3-пакаёвую кватэру, агульная плошча 73 м², жылая 43 м² (1-ы паверх). Т. у Вілейцы 58897.

● ДОМ, УЧАСТАК 17 СОТАК. Т. у Вілейцы 52888.

● Дом з усімі гаспабудовамі, 20 сотак; а/м Масквіч-412, 1980 г., аварыйны. Т. у Вілейцы 52918.

● Дом, Вілейка, вул. Прывакзальная, 12. Гараж, 10 с. Т. у Вілейцы 53373.

● Гаспадарку ў Маладзечне, побач вакзалы (аўта-і чыгуначны), школа, д/садок, магазіны. Т. у Мінску 783434, Вілейцы 53375.

● 3-пакаёвую кватэру. Т. у Вілейцы 53798.

● Дом з усімі выгодамі ў Вілейцы. Т. у Вілейцы 56127.

● Дом у Вілейцы, тэрмінова. Т. у Вілейцы 52774.

● Гараж у ГК-24 (р-н Электрамодуля). Т. у Маладзечне 63247.

● 4-пакаёвую кватэру ў Чысці. Т. у Маладзечне 99745.

● 3-пакаёвую кватэру ў Чысці, 3 паверх 4-пав. дома, тэлефон, 11000 у. а. Т. у Маладзечне 90556, 99545.

● 4-пакаёвую кватэру ў раёне ЗПМ. Т. у Маладзечне 32756.

● Капітальны гараж у ГК №17 (Здземелева), Маладзечна. Т. у Сморгоні 36754.

● 3-пак. кватэру ў Маладзечне або размяняю. Т. у Маладзечне 65364.

● Новы цагляны дом, Схोलіна, 6х12, 25 сотак, сад, хлэй, склеп. Т. у Мінску 2132626.

● 2-пакаёвую кватэру, цэнтр, ёсць гараж. Т. у Маладзечне 77659.

● 2-пак. кватэру або здам. Т. у Маладзечне 51393 (пасля 18⁰⁰).

● Тэрмінова нядорага зборна-разборная панельна-шчытавыя жалезабетонныя і металічныя гаражы. Т. у Маладзечне 74123, 71325 (з 9⁰⁰ да 18⁰⁰).

● Драўляны дом у в. Хмянцы, Вілейскага, Куранецкага с/с (склеп, хлэй, уч-к 25 сотак, сенакос 20 сотак). Т. у Маладзечне 32395.

● Дом з пабудовамі, 50 сотак, вялікі сад, побач лес, 1.5 км ад станцыі Страж. Т. у Маладзечне 67509 (з 14⁰⁰ да 18⁰⁰).

● Катэдж у 20 км ад Маладзечна, ёсць усе камунікацыі, гараж. Т. у Маладзечне 62102.

● Дом у в. Відзеўшчына. Т. у Маладзечне 98620.

● Дом. Т. у Маладзечне 62567.

● Гараж у ГК № 24. Т. у Маладзечне 68060.

● Дом у в. Віншнева, Валожынскага р-на, 25 сотак, гаспабудовы. Т. у Валожыне 54999.

● Дачны ўчастак (вагончык), д/т Сечкі, каля в. Цюрлі. Т. у Маладзечне 74560.

● Тэрмінова 3-пакаёвую кватэру. Т. у Маладзечне 60758.

● 1-пакаёвую кватэру па вул. Драздовіча-4, 4500 у. а. Т. у Маладзечне 63291.

● 3-пакаёвую кватэру ў Радашковічах. Т. у Маладзечне 95715, т. у Мінску 217993.

● Дом у в. Ручыца (14 км ад Вілейкі). Т. у Сморгоні 92220.

● Гараж у ДОСах. Т. у Сморгоні 33159.

● 2-пакаёвую кватэру ў ДОСах. Т. у Сморгоні 33159.

● Дом у вёсцы Лыцавічы. Звяртацца па т. у Вілейцы 57972.

● Дом, кватэру. Т. у Вілейцы 58648, 52580.

● 2-пакаёвую кватэру, 2 паверх, паркет, тэлефон, усё асобна, гараж і дачу, або памяняю на 1-пакаёвую кватэру. Т. у Вілейцы 56991.

● Паўдома, шлакабетонны, г. Маладзечна, вул. Танкістаў, 28. Т. у Вілейцы 74411 (пасля 20⁰⁰).

МЯНЯЮ

● Паўдома (41 м²) з участкам 20 сотак і недабудаваны дом (120 м² + 120 м² цокальны паверх) з усімі будматэрыяламі для заканчэння будаўніцтва і прысудзібным участкам 25 сотак (усё знаходзіцца ў Валожыне) на кватэру або нядорага прадам. Т. у Маладзечне 76070 (пасля 18⁰⁰ і выхадныя).

● 2-ПАКАЁВУЮ ПРывАТЫЗАВАНУЮ КВАТЭРУ, 6-Ы МІКРАРАЁН МАЛАДЗЕЧНА, НА 1 + 1-ПАКАЁВЫЯ. Т. у Маладзечне 39403 (дам.).

● 3-пакаёвую на 2-пакаёвую з даплатай. Т. у Вілейцы 57763, 54979.

● Дом, 3 пакоі, у р-не СШ №3 на кватэру 3 пакоі, па дамоўленасці. Т. у Маладзечне 79152.

COMMUNITY CONNECTIONS — СТАЖЫРОўКА ў ЗША

Бюро па Адукацыі і Культурных Сувязях Дзяржаўнага Дэпартаменту ЗША сумесна з Інфармацыйнай Службай Пасольства ЗША ў Беларусі (USIS) аб'яўляе пра пачатак новай праграмы міжнароднага абмену спецыялістаў пад назвай

Community Connections

Удзельнікі праграмы атрымаюць магчымасць прайсці стажыроўку на працягу 3-5 тыдняў у амерыканскіх кампаніях і арганізацыях. Усе выдаткі па правядзенні праграмы нясе амерыканскі бок. Адбор удзельнікаў будзе праводзіцца ў 6 гарадах рэспублікі: Мінску, Брэсце, Гомелі, Гродне, Віцебску, Магілёве.

Праграма мае 2 накірункі:

Бізнес — у якой могуць узяць удзел уладальнікі або кіраўнікі прыватных кампаній сярэдняга і малога бізнесу, іх вядучыя спецыялісты, менеджэры верхняга і сярэдняга звяна, а таксама незалежныя прадпрымальнікі.

Умовы ўдзелу: добрае веданне англійскай мовы, досвед работы ў бізнесе.

Грамадскія Арганізацыі — да ўдзелу ў якой запрашаюцца спецыялісты, занятыя ў недзяржаўным сектары і якія прадстаўляюць разнастайныя непрыбытковыя, няўрадавыя арганізацыі.

Умовы ўдзелу: перавага аддаецца спецыялістам, якія маюць багаты досвед работы ў сваёй сферы дзейнасці.

Прэзентацыі, прысвечаныя праграме Community Connections, адбудуцца, у прыватнасці, у Мінску 13 верасня (а 16-й гадзіне для накірунку "Грамадскія арганізацыі", а 18-й — для накірунку "Бізнес") у канферэнц-зале гасцініцы "Юбілейная" (пр-т Машэрава, 19) і ў Гродне 21 верасня а 16-й гадзіне ў памяшканні медінстытута.

Прэзентацыі таксама пройдуць і ў іншых абласных цэнтрах краіны.

Запрашаюцца ўсе жадаючыя.

Каардынацыю праграмы ў Беларусі і адбор удзельнікаў праводзіць Амерыканскі Савет па Супрацоўніцтве ў Вобласці Адукацыі — ACCELS. За дадатковай інфармацыяй можна звярнуцца па адрасе:

220005, Мінск, пр. Скарыны, 31-18 ACCELS

праграма Community Connections;

тэл./факс (017) 2366883, 2847229

e-mail: ComCon@accels.unibel.by

224005, Брэст, бульвар Касманаўтаў, 48

Бібліятэка імя Горкага, зала замежнай літаратуры.

Тэл: (029) 4771584

e-mail: valeri@dmb.belpak.brest.by

Гомель (023) 2532910 Магілёў (022) 2226496

Віцебск (021) 2378342 Гродна (015) 2335451

НАДВОР'Е НА ВЫХАДНІЯ

04.09 05.09

МІНСК

Ноччу

+5°C - +6°C +4°C - +10°C

Удзень

+19°C - +22°C +21°C - +24°C



ВІЛЬНЯ

Ноччу

+3°C +7°C

Удзень

+22°C +25°C



ТРАНСПАРТ

ПРАДАМ

● Нядорага аўтафургон ГАЗ-53 "А", у добрым стане з металічнай будкай. Т. у Маладзечне 76070 (пасля 18⁰⁰ і выхадныя).

● А/м Рэнс-14ТЛ, 1977 г.в., можна на з/ч. Т. у Маладзечне 37397.

● **ОПЕЛЬ-АСКОНУ**, тэрмінова, нядорага, карысны, 1987 г. в., 1.6 бензін, цэнтральны замок, стэрэамагнітола, добры тэх. стан. Т. у Вілейцы 53603.

● ВАЗ 2106, 1987 г. в., шэры; VW Транспарцёр, 1,7 дызель, 1988 г. в., з/ч Опель Аскона, Кадэт 1984 г. в. Т. у Маладзечне 50681 (пасля 21-00), Коля.

● З/ч да ФВ-Гольф-II. Т. у Маладзечне 33057, 34274.

● **МІКРААЎТОБУС НЫСА** 1977 г.в., 700 у.а. Т. у Вілейцы 52470.

● Opel Kadett, 1,3, 86 г. в., газ-бензін, белы, седан, выдатны стан; газ, устаноўку галандскую. Т. у Маладзечне 33209, Дзіма.

● Опель-універсал, дызель, 1986 г. в., нядорага. Т. у Вілейцы 56955.

● VW-LT28, 2.4D, 87 г., добры стан, тэрмінова, нядорага. Т. у Вілейцы 56140.

● Таёта Карына-II, 90 г. в. Машына вашай мары. Прыганю, дапамагу аформіць або завязу за аўтамабілем. Т. у Вілейцы 57294.

● Мерседэс-бенц 240 Дызель, у добрым стане. Т. у Сморгоні 95409.

● Форд-Скорпіё, 2.0, 1985 г. в., стан добры, нядорага. Т. у Вілейцы 59154, 52261.

● ВАЗ-21063, 1988 г., у добрым стане, і аўтафургон, прычэп жалезны, нядорага. Т. у Вілейцы 55020.

● Запчасткі да а/м Опель-Амега, 1989 г. Т. у Маладзечне 74822, 53293.

● М-412, у добрым стане, новая рызіна, 400 у. а., торг. Т. у Маладзечне 34143.

Куплю БЕЛАРУСКУЮ ЭНЦЫКЛАПЕДЫЮ, т. 4

Тэл. у Маладзечне 53841, у Вілейцы 57565.

● ФВ-Пасат універсал, 90 г. в., 1.8, люк, сігналацыя, ДУ, гідраўзмацняльнік, спелая вішня. Т. у Маладзечне 34175.

● Форд Скорпіё і, 85 г. в., АБС, люк, ЦЗ, цёмнасіні металік. Т. у Маладзечне 32205.

● Мазда 626, дызель, у выдатным стане. Т. у Маладзечне 51664.

● Мазда-323, 86 г. в., бензін. Т. у Маладзечне 39081 (дам.).

● Тэрмінова! А/м BMW-316, 1982 г. в. Т. у Маладзечне 66789.

● VW-Транспарцёр пасажырскі, дызель, раст., 1982 г., добры стан; VW-LT-28 груз. фургон, раст., 1985 г. в., дызель, добры стан; Опель-Кадэт, 1985 г., 1.6D, раст., люк, фаркоп, нов. рызіна, 1700 у. а., торг; рухавік Мерс. 240 дызель, і іншыя запчасткі. Т. у Вілейцы 56777 (з 19⁰⁰ да 23⁰⁰).

● Масквіч-21251 Іж-Комбі, 1985 г. в., добры стан, цана дагаворная. Т. 8 (279) 72183 (з 8⁰⁰ да 17⁰⁰).

● Форд-Сіера, 1983 г., бензін, 1100 у. а. Т. у Вілейцы 55765.

● Форд-Скорпіё, 1987 г. в., дызель, 3300 у. а. Т. у Маладзечне 75903.

● А/м Пікап, 1993 г. в., 1500 у. а. Т. у Маладзечне 68950.

● Нісан патрол, 1988 г. в., 3.3 дызель, белы, 3-дзверны, 100% растаможаны; Мазда, 1986 г. в., 2.0 дызель, па частках. Т. у Маладзечне 28451 (раніцай).

● Машыну Фольксваген-Пасат, 1986 г. в., дызель, добры стан. Т. у Вілейцы 58523.

● Мотаблок. Т. у Вілейцы 66328.

● А/м Фольксваген-Джэта, 1987-88, 1.6 дызель, 5-ступенчатая КПП, добры стан, 2,7 тыс. у. а., торг. Т. у Вілейцы 76514.

● З/ч да Рэно-21, лодку. Т. у Маладзечне 73704.

● Прычэп аўтамабільны МТЗ-ПО5-01. Звяртацца СТА "Маладзечнасервіс", вул. Віленская, 40.

● ВАЗ-2105, 1989 г. в., 1300 у. а. Т. у Маладзечне 53488.

● Тэрмінова, л/а Форд-Сіера, 1985 г. в., 1.6 бензін, 3 дзвярэй. Т. у Маладзечне 42177.

● А/м Форд-Эскорт, 1985 г. в., 1.3 см³, 3 дзвярэй, стан ідэальны; веласіпед горна-дарожны, новы. Т. у Маладзечне 64078.

● VW-Джэту, 1986-87 г. в., цёмна-шэры, літыя дыскі, новыя гума і падвеска, стан ідэальны, 2150 у. а., торг, тэрмінова! Т. у Маладзечне 99339.

● ІЖ-Юпіцер-5, 1991 г. в., застрахаваны, т/а да 2001 г.; бензапілу Урал. Т. у Маладзечне 68296.

● ВАЗ-2107, 1986 г. в., нерастаможаны, добры стан, на запчасткі. Т. у Маладзечне 99228 (з 17⁰⁰ да 19⁰⁰).

● ФВ-Джэту-2, дызель, 1985-86 г. в. Т. у Маладзечне 33980.

● А/м Аўдзі-80, 1977 г. в., бензін, у добрым стане. Т. у Маладзечне 51018.

● З/ч да а/м Форд-Эскорт. Т. у Маладзечне 34550.

● Тэрмінова Аўдзі-100 авант, 1984 г. в., велюр, люк, цэнтральны замок, 1800 у. а.; Пежо-5, 7 месцаў, тэнт, 1986 г. в., 2200 у. а. Т. у Маладзечне 50794 (8⁰⁰ - 10⁰⁰), 68182, 69848.

● Л/а Форд-Сіера, 2.3 Д., 1985 г. в., 3 дзвярэй. Т. у Маладзечне 32925.

● Тэрмінова, ФВ-Гольф-2, 1986 г. в., 1.3 Б., 3 дзвярэй, 1250 у. а., торг. Т. у Маладзечне 65665.

● Сітраен(F), 1990 г. в., толькі з Германіі, нядорага. Т. у Маладзечне 79339.

● Мерседэс-240, дызель, 1984 г. в.; ВАЗ-21061, 1994 г. в.; Опель-Аскону бензін, 1986 г. в. Т. у Мядзеле 50661.

● Аўтамабіль М-2140 па частках. Т. у Маладзечне 39350 (пасля 21⁰⁰).

● ГАЗ-52 па з/ч; дрэвапрацоўчы станок; фарбапульт; кампрэсар. Т. у Маладзечне 20393.

● А/м Мазда-626, 2.0 Д., 1988 г. в. Т. у Маладзечне 77118.

● А/м Опель-Аскона, бензін, 1.6 S, хэтчбэк, 5-КПП, стальны, 1984 г. в., 1250 у. а., магчымы торг. Т. у Маладзечне 34155.

● Форд-Фіесту, 1987 г. в., 1.6 дызель, 1700 у. а.; Мерседэс-308D, 1990 г. в., 7000 у. а. Т. у Маладзечне 54830, 34257.

● Мерседэс-200D, 1981 г. в. Т. у Маладзечне 42679, 34089.

● А/м ФВ-Гольф-3, 1992 г. в., чорны металік, 5 дзвярэй, 1600 см³, бензін, 1 м. як з Францыі, 1 гаспадар, выдатны стан, новая гума, літыя дыскі, люк, сігналацыя, 4800 у. а. Т. у Маладзечне 50286.

● ВАЗ-21043, 1992 г. в., 1.5 л., чырвоны, выдатны стан. Т. у Маладзечне 62630, 30684 (пасля 18⁰⁰).

● ВАЗ-21061, 1985 г. в., 1500 см³, 650 у. а. Т. у Маладзечне 42081.

● **НИСАН-БЛЮБЕРД**, 1988 г. в., 2.0 і, 5-КПП, э/л, э/п, г/у, таніраваны, 1900 у. а. Т. у Маладзечне 61733 (з 18⁰⁰ да 21⁰⁰).

● Аўтамабіль Форд-Скорпіё, 1988 г. в., 2.4 і л., АБС, узмацняльнік руля, люк. Т. у Маладзечне 30552.

● Аўтамабіль ГАЗ-24, 1977 г. в., прабеж 25000. Т. у Маладзечне 30552.

● А/м Фольксваген-Пасат, 1986 г. в., 1.6 TD, універсал. Т. у Сморгоні 92596.

● А/м Мерседэс-200 D, дызель, 1981 г. в., танна. Т. у Астраўцы 23383.

● Опель-Рэкорд, 2.3 Д., па з/ч. Т. у Сморгоні 36281.

● Мотаблок Каскад, новы. Т. у Сморгоні 51075.

● ЗІЛ-5301 "бычок", ізатэрма, 16 м³, 10 т. км прабеж, форма аплаты любая. Т. у Сморгоні 52008.

● Прычэп МАЗ-8926 з в/ч, гума новая. Т. у Сморгоні 52016, 34100, 52461.

● КамАЗ-54112, цягач, рухавік ЛМЗ-238, зарэгістраваны, бак 500 літраў. Т. у Сморгоні 52016, 34100, 52461.

● М-412, 1990 г. в., новая гума. Т. у Сморгоні 34382.

● М/а грузавы Таёта, 1985 г. в., на запчасткі. Т. у Сморгоні 52008.

● Рухавік ВАЗ-21011 з дакументамі. Т. у Сморгоні 37058.

● **МАЗДУ-929**, 1981 г. в., універсал, тэрмінова, нядорага. Т. у Маладзечне 68967 (раб.), 36089 (дам.).

● Масквіч-412, 1987 г. в.; Вольва-740, 1986 г. в. Т. у Вілейцы 56220.

● Кузаў да Форд-Скорпіё (хэтчбэк) па частках, ёсць дзверы і крылы. Т. у Вілейцы 57118.

● Фольксваген-Гольф-II, 1992 г. в., чорны металік, 1.8 бензін, навароты, 2890 у. а.; Форд-Фіесту, 1.6 Д., 1985 г. в., 1390 у. а. Т. у Вілейцы 58132.

● Форд-Скорпіё, 2.5 Д., 1986 г. в. Т. у Вілейцы 58167, 53514.

● А/м Форд-Скорпіё, 1990 г. в., дызель, седан, скура, 1.09.99 з Германіі. Т. у Вілейцы 53865.

● Масквіч-2140, у добрым стане. Т. у Маладзечне 67694.

● А/м Audi-80, 07.1991 г. в., з 15.08.99 у РБ, 3500 у. а. Т. у Маладзечне 51009.

● Опель-Аскону, 1.6., 1983 г. в., з невялікімі дэфектамі, на хаду, 800 у. а. Т. у Маладзечне 98750.

КУПЛЮ

● Газавую ўстаноўку да легкавога аўтамабіля. Т. у Маладзечне 39480.

● ВАЗ-2104-09 або іншамарку да 600 у. а. Т. у Вілейцы 57423.

МЯНЯЮ

● Матацыкл ІЖ-Ю-5, у добрым стане + запчасткі на добры музычны цэнтр, або прадам 200 у. а. Т. у Вілейцы 57353, 57316.

ПАСЛУГІ

● Ремонт кузаўны, падрыхтоўка да афарбоўкі, зварачна-слясарныя работы. Т. у Маладзечне 62108.

● Вазьму спадарожнікаў у Літву за а/м. Т. у Маладзечне 77995 (пасля 19⁰⁰).

● Ремонт бампераў і пластмасавых вырабаў. Т. у Маладзечне 34440 (пасля 15⁰⁰).

● Вазьму спадарожніка у

Польшчу за а/м. Т. у Маладзечне 62701.

ІНШАЕ

● Шукаю работу па рамонце галолак рухавікоў, апрацоўка пары сядло-клапан амерыканскім інструментам "Nouveli"; вадзяных помпаў, генератараў, стартэраў, накіраваных і г. д. Т. у Маладзечне 39480 (з 7⁰⁰ да 19⁰⁰).

● Вазьму у арэнду легкавую машыну, дызель. Т. у Маладзечне 62914.



ПАСЛУГІ

ДЛЯ МАЛАДЫХ

● Салон для маладых "Шарм", вул. В. Гасцінец, 72. Цана пракату ад 10 мільёнаў. Т. у Маладзечне 50362.

● **ВЯСЕЛЬНЫЯ ЎБОРЫ:** модныя, элегантныя, навейшыя фасоны. Пракат, продаж. Вэлюм у падарунак. Т. у Маладзечне 39293.

● Вас запрашае салон для маладых "Раксалана". Гасцініца "Маладзечна", 1 паверх. Т. у Маладзечне 71676.

● **ВЯСЕЛЬНЫЯ, ВЯЧЭРНЯЯ ІМПАРТНЫЯ ЎБОРЫ. ВЯЛІКІ ВЫБАР. Т. у Маладзечне 50825.**

● Мілыя нявесты! Чароўныя ўборы чакаюць вас. Вэлюм у падарунак. Т. у Маладзечне 64110, 26308.

● Высокакваліфікаваны повар прыгатуе святочны стол. Т. у Маладзечне 67736.

● **ВЯСЕЛЬНЫЯ СУКЕНКІ:** імпартныя, вялікі выбар, танна. Т. у Маладзечне 68547.

Вырабляем ПОМНІКІ З МАРМУРОВАЙ КРОШКІ

па даступнай цане з дастаўкай заказчыку. Наш адрас: Маладзечна, вул. Прафсаюзная, 8, тэл. 60390.

Арганізацыя прапануе:

цемент, шыфер, руберойд, дзверы філіяновыя. Тэл. у Маладзечне 64944. Падлягае абавязковай сертыфікацыі.

Гранітныя помнікі

Якаснае афармленне. Маладзечна, т. 3-40-26.

ПАТРАБУЮЦЦА

ПРАДПРЫЕМСТВА ЗАПРАШАЕ НА РАБОТУ

высокакваліфікаваных тынкоўшчыкаў для высокаапатнай работы, бляхароў, цесляроў. Тэл. у Маладзечне 75101.

ААТ "ЗАБУДОВА-ТРАНСНАБ" ПАТРАБУЮЦЦА НА РАБОТУ:

● Рамшчыкі
● Станочнікі
● Газазлектразваршчыкі
● Заточнікі
● Аўтаслесары
● Аўтаэлектраслесары
● Вадзіцель а/пагрузчыка
Тэл. у Маладзечне 90295, 99580 (п. Чысць).

● Музычнае суправаджэнне вясельляў. Т. у Маладзечне 60427, 77428.

● Музычнае суправаджэнне вясельляў. Весела. Якасна. Т. у Маладзечне 60427, 77428.

ВІДЭАФОТАЗДЫМКА

● Відэафотапарту. Т. у Маладзечне 75028, 27214. Ліц. № 256 выд. МК РБ з 10.10.1996 г. па 10.12.2001 г.

ІНШАЕ

● Вязу для дзяцей. Т. у Маладзечне 69259.

ЗАТ "Электрампрамсервіс" прапануе са склада і пад заказ

КАБЕЛІ ГІБКІЯ, ЭЛЕКТРАРУХАВІКІ

Тэл./факс у Вілейцы 58960.

Организация реализует

КРАСКИ: ПФ, МА, НЦ, фасадныя
КИСТИ, ФЛЕЙЦЫ
ЛАКИ: НЦ, ПФ, паркетныя
ПОЛИТЕКС, ПЕТАНТЕКС, МОРИЛКУ,
ШПАТЛЕРЫ, ГРУНТОВЫ,
КЛЕЙ ПВА, ЭЛЕКТРОМАТЕРИАЛЫ.

Тэл. у Маладзечне 68992, т/ф акс 71566. Падлягае абавязковай сертыфікацыі.

Тэлефонныя коды гарадоў рэгіёна: Маладзечна - 01773, Вілейка - 01771, Сморгонь - 01592, Ашмян - 01593, Валожын - 01772, Мядзел - 01797, Астравец - 01591, Мінск - 017(2)

Рэгіянальная газета

Заснавальнікі: Аляксандр МАНЦЭВІЧ, Дзмітрый ХАРЫТОНАЎ, Ігар ВЕЙС, фірма «ФАВАРЫТ».

Пасведчанне № 227.

Галоўны рэдактар Аляксандр МАНЦЭВІЧ.

ТЭЛЕФОНЫ/ФАКС: (01773) 6-96-67, 5-38-41.

E-mail: region_news@irex.minsk.by

222310, Маладзечна, Вялікі Гасцінец, 68а.

Інфармацыйна-рэкламнае штотыднёвае выданне для рэгіёна і рэспублікі. Выходзіць па пятніцах. **Тыраж 6400 экз.** Падпісная цана на адзін месяц **150 тыс. руб.** (індывідуальная падпіска, **індэкс 63212**), **300 тыс. руб.** (ведамасная падпіска, **індэкс 63369**). Падпіска праводзіцца пастаянна ў паштовых аддзяленнях рэспублікі. **№36(228) 3.09.99.** Друкарня «Перамога», 222310, Маладзечна, вул. Таўлая, 11. Зак. №. Падпісана ў друку 13.00 2.08.99

РЕКЛАМА

СТАЎКІ ЗА 1 КВ. СМ:

Базавая 180 тыс. руб.
Апошняя старонка 210 тыс. руб.
ТБ-праграма 300 тыс. руб.
Першая старонка 400 тыс. руб.

СІСТЭМА СКИДАК

ПРЫЁМ ДРОБНЫХ АБ'ЯЎ

Маладзечна: Вялікі Гасцінец, 68а.

Тэл. 69667, 53841.

Вілейка: гасцініца "Вілія", капіравальны цэнтр "Парус" Тэл. 55194, 55284.

Сморгонь: 1) Рэдакцыя "Новой газеты Сморгонь", вул. Танкістаў, 8. Тэл. 33077, 34353.

Разліковы рахунак №3012101960012 у аддзяленні Белзнешэканамбанка ў Маладзечне, код 211, атрымальнік рэдакцыя "РГ"